



Dialuna November 9 2015 -Edicion-8 Vol.194993 Sta.Cruz #110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

1.50

URATACA CENTER

Special di awe:

Loin Ribs, Snijbonen, Aroz,
Salada, Banana

Fl.10.00

Tel: 585-5212



**E CANTIDAD DI PLACA CU
TURISTANAN TA LAGANDO ATRAS
CADA VEZ BIRANDO MENOS!**

**Varios hende herida den
accidente cu Arubus**



Francis Jacobs de MEP:

**No culpa ATA pa
e situacion cu
Venezolanonan ta
drumi ariba caya**

Esaki ta culpa di Minister di Turismo,
Minister Presidente y AVP!

**Garibaldi ta presenta tur
diabierna y diasabra pa 10.30pm;
Mariachi Perla di Aruba**



**Y Diadomingo desde 7pm:
Sensacion Vallenato**

**Tieleman's
represen-
tando
Parkingboxx
na Aruba**



Polis a atende un bringamento pero e bringadornan mes a subi auto y bay



Diadomingo mainta a drenta informe cu tin un pelea andando dilanti di Sividivi Bar den De La Sallestraat. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya, nan no a encontra ningun

bringador. Despues di a puntra rond, a bin comprende cu dos homber a bringa cu otro y despues di a bringa nan a subi e mesun auto y a bandona e sitio.

Polis cu un persecucion mainta tempran tras un chauffeur cu a pasa den verboden

E chauffeur no kier a para pa polis

Diadomingo mainta durante patruya, polisnan atento di distrito 1 a nota un auto ta biniendo den direccion prohibi den Koningstraat.

E auto tabata bin "straight" riba nan pero na ultimo momento e chauffeur a desvia, subi acera y move bay. E patruya a bira bay su tras y aki a inicia cu un persecucion.

Na varios ocasion polis a dun'e ordo pa para pero el'a sigui core. Te ora cu e chauffeur a yega dilanti cas di su yiu, el'a paga e motor y ey polis a logra detene y a bay cun'e pa warda di polis.



Cas di Max
Mueble y mas

SPECIAL PA PASCO!



**CABA DI YEGA
RECLINER
100% TRAHA
NA MERCA**



f Check nos riba facebook

Meiveld 3A-1 • orario: dialuna pa diasabra 9 - 6pm • tel. 582-1671

Segun Nicolas Maduro:

Avion Mericano cu ta spiona a dreña territorio aereo Venezolano

Avion cu base na Curaçao

Ayera merdia gobierno Venezolano a haci un denuncia, unda nan a capta un avion militar Mericano cu ta equipa pa spiona, a dreña area Venezolano.

Segun gobierno Venezolano cu nan no ta acepta esaki y ta consider'e un provocacion. Nan a keda di bay haci denuncia na instancianan internacional. E avion a wordo identifica como Dash 8, cu su stacion na Curaçao.

Tiramento den Madiki atrobe!

Esaki a para bira un costumber tur fin di siman



Diasabra madruga polisnan a haya nan mes ta bay na Madiki unda atrobe a tende disparo den halto. Ta ser papia di un pick-up color scur dobbel

cabina cu a pasa direccion pabao y a los 3 tiro den halto. Polis a busca rond y a bin haya un huls. Nan a tuma esaki den beslag pa mas investigacion.

Tielemans representando Parkingboxx na Aruba

Tielemans Officemachines N.V. awor ta representa e compania di PARKINGBOXX. Parkingboxx ta un compania Canades for di Toronto, cu ta ofrece tur sorto di equipo di parkeo y acceso. Equiponan di Parkingboxx por wordo instala riba parkinglots chikito y grandi, priva y publico. E equipo di Parkingboxx ta usa e ultimo den tecnologia, e.o. di network y software pa comunica cu otro, y duna e operador di e parkinglot full control via nan EASE management software. Tin varios modelo di gates of hefboom, cu por cubri terenonan industrial tambe. Pa parkinglot chikito, por instala machine na entrada pa duna ticket y paden por calcula cuanto ora e persona tin cu paga via un sistema di cahero of "validation" online pa duna bo clientenan e opcion di ofrese oranan gratis etc.. Machinenan di pago tambe ta obtenible cu por tuma florin Arubiano pa haci e operacion full automatico. Den e ultimo siman cu a pasa Parkingboxx tabata tin un representante na



Aruba, sr. Mike Wrona, pa asisti cu varios instalacion nobo.

Esakinan ta inclui Aeropuerto Internacional Reina Beatrix, Zandstraat Parking, Aruba Beach Club y Palmaruba Condos. Tielemans ya tin experiencia di mas di 25 aña cu instalacion di equipo di parkeo y ta hopi contento cu e adkision di PARKINGBOXX den nan pakete cu nan por ofrece na e mercado di Aruba. Tielemans tambe a wordo

apunta pa representa PARKINGBOXX na e islanan Curaçao, Bonaire, St. Maarten, St. Eustatius y Saba. Pa mas informacion por subi nos website: www.tielemansaruba.com of yama telefoon 5822148. Riba e foto por mira representante di Parkingboxx, sr. Mike Wrona, hunto cu Valentino Koolman, tecnico di Tielemans na e instalacion nobo na Zandstraat Parking, na Oranjestad, Aruba.

Zandstraat Parking cu equipo nobo y parkeo gratis na caya grandi

Zandstraat Parking, situa den centro di ciudad, patras di Coffee Break y patras di caya grandi, ta anuncia cu nan ta ofrece FREE PARKING. Cumprando na e siguiente tiendanan bo ta haya parkeo gratis: Coffee Break 1 ora gratis; Fuji Image 1/2 ora gratis, Checkpoint Color 1/2 gratis, Tielemans 1/2 ora gratis.

Esaki nan ta haci cu nan equiponan nobo cu a wordo instala y cu ta wordo controla completamente via un



programa di computer. dreña e parkinglot, tuma un ticket na entrada, y ora bo bishita un di e tiendanan menciona, presenta e ticket y reclama bo "coupon"

pa parkeer gratis. Ora bo ta bay cas, pasa na Coffee Break pa confirma e ticket promegrandi, ofreciendo parkeo gratis. Foto: entrada di Zandstraat Parking.

Pelea banda di Subway na Paradera a termina den persecucion cu detencion



Diasabra madruga durante patruya pasando banda di Subway na Paradera, nan a nota un aglomeracion di hende y tambe glas riba caminda. Manera cu esnan presente a nota cu polis ta yegando, nan a core subi auto pa ba y for di e sitio. Un di esnan na e sitio a indica na polis cu tabata trata di un pelea formal y

cu e grupo a bandona e sitio den dos Tercel y un SUV Mitsubishi Pajero preto. Polis a purba bay nan tras pero e Pajero a impedi y tabata maniobra di tal forma cu e patruya no por a pase pa bay para e Tercelnan. Polis a para esakinan y a pone nan plat na vloer pa asina atende cun'e.

Chauffeur bebi tabata core banda robez di e caminda y bay dal frontal den un auto, bira esaki completo

Diadomingo mainta tempran a drenta informe di un accidente basta fuerte cu hende herida na Bakval. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio. Na yegada di e patruya, nan a bin compende cu aki ta trata di e chauffeur di un pick-up bayendo pazuid na e banda robez di e caminda. El'a bay dal frontal riba un Nissan Ad Wagon di direccion contrario. E chauffeur di e AdWagon a dal su cabez na e windshield y a herida su mes. Na yegada di



e ambulance, personal a atende e victima na e sitio mes pero debi cu e chauffeur herida no kier a bay hospital, nan a lague

cu su yiu cu tambe a bini na e sitio. Mientras e chauffeur di e pick-up a ser deteni y hiba warda di polis pa test.



Aloë Vera Extract

Ondersteunt de spijsvertering en versterkt de
Natuurlijke weerstand

Aandoening, allergieën, botten en gewrichten, artritis, artrose, gewrichtproblemen, jicht, osteoporose rugpijn, herensenen en gemoed, Alzheimer, depressie hoofdpijn, slaapproblemen, stress, vermoeidheid, huidproblemen, immuniteit, kanker, luchtwegen, maag, lever, darm, aambeien, leverproblemen, sport, menopause, nier, blaas, urinewegen, ongiften, quizen, oogproblemen, overgewicht, preventive, afslanken, kruiden en planten, effectieve micro organismen, chronische ziekten, diabetes, hart en vaatziekten, aderverkalking, bloeddruk, cholesterol, supplementen, aminozuren, antioxidanten, coenzyme Q10, enzyme, melatonine, msm en swivel, omega 3, probiotica, protein, vitaminen en mineralen, calcium, celzouten, magnesium, multivitamine, Selenium, vitamins B/D/C/E/K

Pa pedido yama 567-8427
Prijs afl. 50,00 pa botter

FOR SALE



Daihatsu Terios 2007.

automatic , full equip,y den su mihor condishon.

Prijs : 9800 Florin Cash.

Valor den Mercado 15 mil fl
Mester Bende. Ta Garantisa Durashon di Motor.

call now :5694343

Parlamentario di MEP, sr. Dangui Oduber:

E cantidad di placa cu turistanan ta lagando atras cada vez birando menos!

E turismo cu tin awendia no ta un turismo solido y duradero cu nos pais por depende riba dje. E ta obvio cu e desaroyo nobo den nos turismo ta afectando e industria y nos por constata cu e cantidad di placa cu ta wordo inverti den mercadeo NO ta dunando resultado desea. E vision di atrae turistanan di calidad halto y turistanan cu ta gasta hopi placa den nos economia no ta e caso. Nos no por comprende pakico a tuma asina hopi tempo pa Banco Central publica e relato di cuanto placa placa turistanan a laga atras den e segundo kwartaal di aña 2015. Banco Central ta un instituto respeta y semper mester ta imparcial den duna relatonan turistico. Nos ta na luna di November y e segundo kwartaal di aña a termina na fin di luna di Juni y ta te awe a bira conoci cuanto placa e turista a laga atras. E cifranan aki mester ta disponibel mesora pa por actua y tuma decisionnan cu por cambia esaki. Ta obvio cu e resultado di e cantidad di placa cu turistanan a laga atras a desapunta nos tur. Nos a spera mirando cu tin crecemento den e cantidad den stayovers nan cu esaki lo traduci su mes den un aumento den cantidad di placa cu ta wordo laga atras den nos economia. Lamentablemente esaki no tabata e caso.

Mientras tabata tin un crecemento den cantidad di turistanan stayovers te cu fin di Juni 2015 di 16.2% e cantidad di placa cu turistanan a laga atras a conoce un aumento di apenas 1.96%. Normalmente



ora tin un crecemento di 16.2% den cantidad di stayover e cantidad di placa cu un turista ta laga atras mester ta en todo caso muestra un aumento di por lo menos 10%. Den e caso aki turismo ta crece cu 16.2% y apenas tin un aumento di 1.96% den cantidad di placa cu turistanan ta laga atras. Esaki ta algo sumamente preocupante pasobra casi no tawata tin un aumento. E conclusion cu por saca di e cifranan aki ta cu turistanan NO ta gastando placa y e calidad di turistanan cu ta biniendo Aruba no ta e calidad desea. Un minister semper ta wordo huzga pa e resultado di su maneho y den e caso aki e maneho no ta dunando e mihor resultado. Tin crecemento den stayovers pero e crecemento aki ta danki na e influx di turistnan cu ta bin for di Venezuela. Nos no mester lubida cu den apenas 1 aña di tempo tin "4000" turista Venezolano a keda atras nos pais y tur esaki a wordo registra como stayoversnan. Gobierno di Aruba NO ta atendiendo cu e probleman aki y cada vez e ta bira un problema

mas grandi. Minister Sevinger a reaciona y bisa cu si 400 turista a

keda atras esaki no ta hopi pasobra ta apenas 1% di tur esnan cu a bin Aruba a keda atras, ki clase di mentalidad! Nos no mester lubida cu turismo crucero a cay 17.5% y esaki ta significa un caida di mas cu 80.000 turista crucero. Cu e caida aki nos economia a sufri un perdida di mas di 15 milyon florin cual ta un sla duro pa un economia cu ta hopi fragil na e momentonan aki.

No solamente turismo crucero a cay cu double digits sino grado di ocupacion na hotelnan

tambe a cay. Banda di esaki REV PAR cu ta un indicador di clase di turista ta bin nos pais tambe a conoce un caida drastico. Tin hopi preocupacion pa cu e desaroyonan aki y nos ta spera cu e minister actua y busca manera na mehora e situacion envez di sinta yora y cada vez compara appel cu peer. Turismo ta loke nos tur ta biba directamente of indirectamente di dje y no por sinta haci wega y hunga cu esaki. Si e situacion ta malo actua y asumi responsabilidad y no laba man schuif problemanan riba otro.

CARNIVAL 62  **TECOS! BONCOS!**

CARNIVAL 2016 LEGENDS FESTIVAL

Date: 11-11-2015 | Time: 6.30 pm – 11.11 pm
Place: Carnival Village

Dedicated to:
Grupo Nos Futuro
Cherryldine Buckley
Hildward Croes(rip)

Coronation:
San Nicolaas Youth Queen
Mrs Carnival Pleasers & Teasers

Animation:
NGS Steelband | Quality Brassband | N'Fuzion
Tsunami | Claudius Philips & Orco

 **smac aruba**






Varios hende herida den accidente cu Arubus



Diasabra mainta tur autoridad competente a dirigi nan mes pa cruzada Wilhelminastraat y Adriaan Lacle Boulevard, unda segun promer informe un accidente basta pisa a tuma lugar entre un auto particular y un bus di Arubus.

Na e sitio a resulta cu aparentemente un mucha muher jong, a pasa door di luz cora y a dal contra e bus cu tabata bay pa drenta Wilhelminastraat. Door di e impacto fuerte e chauffeur a perde control, baha for di caminda, dal den e mata na banda pa despues baha full bay den e rooi banda di caminda. Ambos vehiculo (Toyota A-40076 y e Arubus) a sufri hopi sla y a causa cu e chauffeur di e Toyota, chauffeur di Arubus y varios pasahero den dje a sali herida. Polis, Brandweer, Ambulance y hasta personal di Lite



Life a bini pa brinda asistencia.

Habitantenan di cas den vecindario a trece varios stoel unda esnan herida por a sinta en espera di ayudo medico. Den bus mes tabata tin varios herida cu no a logra di baha riba propio forza. Conhuntamente personal di Polis, Brandweer y Ambulance a brinda e first aid pa despues riba brancard saca varios di nan via bentana di bus y

e porta patras di bus. Aunke e impacto tabata hopi fuerte y e daño material bastante, afortunadamente ningun hende a resulta gravemente herida. Hasta e chauffeur hobencita di e Toyota a scapa di lesionnan hopi serio y a resulta djis levemente herida.

Investigacion pa medio di e camera den bus y afor mester por determina con e accidente mester a pasa precies.



TA BENDE:

12 CAHA DI TEGEL PA PATIO - CADA
CAHA TIN 10 TEGEL.

AWG 500,00

TAMBE MI TIN 40 BLOKKI DI 4
SOLIDO

Y GLAS BLOKKEN COLOR CLEAR.

PA MAS INFO POR jama

5634301

MADURO HEAVY EQUIPMENT N.V.

Santo pa Basha, Santo pa Pleister,
Crushed Sand, Piedra, Tera
pa Mata, Graniet. Tambe
nos ta Rosa Tereno,
Coba Pos y Fundeshi.

ROOI BOSAL 49

TEL.: 585-1708

FAX.: 585-6299



Landslaboratorium a haya bishita di ladron

Presencia di Polis a wordo pidi diabierna pa 7:11, na Landslaboratorium unda ladronnan a drenta. Na e sitio e muher Z. a bisa cu ladronnan a drenta door di bentana di baño y for di e oficina di administracion, nan a bay cu placa. Polis a tuma e keho.

Mireille Sint Jago di MEP:

Seguro di studiantenan na Hulanda ta causa problema

Casi un aña a pasa, cu Michelle Hooijboer-Winklaar a forza un cambio den e seguro di salud di studiantenan na Hulanda. Cu e cambio aki e studiantenan a wordo perhudica na un manera formal. Nan mester tin placa pa nan bishita dokter y cumpra medicina, pasobra cu Insure2Study no ta paga consulta y medicina adelanta. Nos studiantenan mester tuma tempo di nan estudio pa declara nan gastonan medico na ora, sino, nan ta haya boet. Ademá, e pakete di cuidu inclui a bira menos.

E ta increibel cu un Minister di Enseñanza, cu mester percura pa e bienestar di nos studiantenan, no tin nan bienestar como prioridad. E Minister aki a complica y perhudica e bida di nos studiantenan door di duna nos hobennan mas stress y problemanan. Imagina bo cu bo ta bo so den un pais, leu di bo famia y bo ta sinti malo. Caminda aña pasa e studiantenan por a bay dokter di cas di biaha, p'asina haya nan salud bek mas pronto posibel y no perde les, e aña aki e 1200 studiantenan mester a paga adelanta pa nan haya cuidu medico. Pa despues nan sinta y haci administracion pa haya nan placa bek. Si nan tin tentamen y falta tempo pa haci esey, nan ta haya nan mes confronta cu gastonan extra y boet of nan no ta haya nan placa bek mas tampoco. Mientras tanto e seguro aki si, ta ricibi sumanan halto di Land Aruba como prima medico pa e studiantenan. Pues awor e studiantenan mester paga pa cualkier consulta y medicina cu nan mester pa



despues entrega un declaracion na Insure2Study. Antes e estudiante no mester a preocupa si e tin placa of no pa bay dokter di cas. E por a acudi na e dokter di biaha, p'asina e haya e cuidu medico necesario pa no perde hopi di su lesnan. Cu su carchi di seguro, su gastonan tabata wordo paga automaticamente. Asina no a kita tempo di nan estudio tampoco.

Pa nos studiantenan, cu ta na Hulanda nan so y cu mester pone nan atencion na nan estudio, e seguro nobo di Insure2Study ta kita tempo di nan estudio. Tur luna e studiantenan mester corda pa haci nan administracion, p'asina haya nan placa bek di Insure2Study cu nan a paga pa haya cuidu medico. Pues e sistema aki ta beneficia solamente Insure2Study, pasobra nan ta sigui ricibi placa di Gobierno di Aruba pero nan gastonan ta menos, door cu tin hopi estudiante

cu no sa, no tin tempo of ta lubida di declara nan gastonan medico.

E ta un berguenza caba con e cambio di e seguro aki a bay. Cu un compania cu tabata tin un capital di solamente 1 florin na su nomber por a gana e bid aki.

Ademá Insure2Study no por a cumpli cu ni un jaarverslag financiero, door cu e compania a wordo lanta net un rato prome cu e bid a cera. Un otro berguenza ta cu awor politiconan manera Van Raak y Bosman na Den Haag tin pregunta tocante e forma di mal gobernacion cu ta pasa na Aruba.

Gobierno di Mike Eman y den e caso aki Michelle Hooijboer-Winklaar, ta sigui cu nan mal gobernacion y ta sigui susha e nomber di Pais Aruba. Riba dje, nan ta perhudica nos futuro profesionalnan door di haci nan bida na Hulanda mas duro.

Huristanan di diferente ramo y specialismo ta topa otro

Universidad di Aruba, DWJZ y Ministerio di Husticia ta organiza e prome “Juristenmiddag”

Fomentando networking y mihor relacionnan



Riba diabierna a tuma lugar e di prome “Juristenmiddag”, Atardi di Hurista, na Universidad di Aruba. E evento aki a wordo organiza pa Universidad di Aruba, Directie Wetgeving Juridische Zaken y Ministerio di Husticia. Erik Teepe, consehero di maneho na Ministerio di Husticia, a splica cu e sesion tabata tin dos meta principal. E di prome ta pa trece huristanan di sector priva y sector publico hunto pa network cu otro y e di dos tabata pa fomenta discusion y intercambio tocante un tema central. Durante di e di prome sesion a presenta e tema “Toezichthouden”,

esta Supervision. Rector di Universidad di Aruba, dr. Glenn Thode a introduci e concepto di un “Atardi di Hurista” y a splica tocante di e sesion. El’a bisa cu lo tin diferente sesion cu ta basa riba diferente topico di interes comun. Siguiyemente a tuma luga presentacionnan di parti di Viola van Boogaards y Professor Stamhuis di Universidad di Aruba y representante di Banco Central di Aruba. E parti formal di e atardi a caba cu un “panel discussion” y a cera e prome Juristenmiddag cu un sesion pa network den un ambiente ameno.

Sra Silvinia Chan - Croes a celebra su 80 año na Kowloon Restaurant

Sra. vda Silvinia Chan Croes, "Apo" (wela na Chines) a cumpli 80 año dia 6 di November. Dia 7 di November, a celebra den compania di su yiunan, nieto- y nietanan, bisanieto- y bisanietanan, sobrina- y sobrinonan, ruman homber Frans y su casa Elva y demas famia.

Hopi amigo y amiga tabata presente tambe pa canta Happy Birthday pe den Kowloon Restaurant. Tabata tin live Music. Tur hende a pasa bon! Un bunita recuerdo sigur.



Conocido di polis severamente maltrata despues di a busca problema cu botter



Diadomingo madruga a drenta informe cu tin un hende benta abao banda di e carwash na Palm Beach Plaza. Posiblemente el'a ser maltrata pa otro persona(nan). Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu aki ta

trata di e conocido di polis di fam T. cual lo a haya problema cu su rudia y a dal abao despues di a consumi bastante alcohol. Cu e auto di transporte di detenidonan nan a hib'e na warda di polis pa un evaluacion si e mester atencion medico of no.

Na Seaport Mall:

Polis a bay atende informe di un kiebri den Seaport Marine Shop



Diasabra madruga a drenta informe cu tin un caso di kiebri cu ladronia andando na Seaport Marina Shop. Aparentemente e ladronnan ta den e lugar

ainda. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya, nan a bin comprende cu aki ta trata di un alarma falso y cu ni tin kiebri na e sitio menciona.

CAMPAÑA NACIONAL DI CONTROL DI DIABETES

DIABETES?

14 NOVEMBER 2015

C.D. BETICO CROES

SPORTFEST

FUN WALK 6K

Gratis

Start: 6:30 am

BIBA
Instituto Biba Saludabel y Activo

BIDA TA DUSHI....

CHECK BO SUCU!

Gratis

8.00 AM - 11.00 AM

BUS DI SALUD TAMBE LO TEY!

Ta bay tin test fisico pa 55+

DESPA

Stichting voor Volksgezondheid

Instituto Biba Saludabel y Activo

Stichting voor Volksgezondheid

SVB

MEDIQ

CEDE

azv

Dr. Horacio

ImSan

Artsenazistenten

Boso ta invita diasabra dia 14 di November pa controla bo sucu completamente gratis na Centro Deportivo Libertador Betico Croes (sporthal) di 08:00-11:00 am. Tur stakeholders di salud

lo tey pa duna conseho. Tambe e bus di salud tey. Fundacion Movimiento di Bida lo midi bo condicion fisico y salud. pa Tur dos lo acepta un cantidad limita. Esnan cu yega prome, lo haya oportunidad. Den


e test di condicion fisico y salud lo concentra na esan di 50+.. Bin participa na e campaña nacional di diabetes ariba Dia Mundial di Diabetes. Nos ta spera bo!

Polis a logra captura chauffeur cu a hit and run borch di trafico na Piedra Plat

Diasabra mainta tempran a drenta infome cu un pick-up shinishi a dal un borch di trafico na Piedra Plat y a sigui core bay direccion pabao. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya a ricibi informe cu e auto en cuestion ta un pick-up cu ta core cu un roof patras y cu e auto aki a caba di yega na un adres na Catiri. E patruya a bay na e adres y a haya e chauffeur pa atende cun'e. Polis a hala



su atencion severamente pa su actitud negligente di dal borch kibra y sigui core bay.



RODRIGUEZ – TAEKEMA

EXECUTORIALE VERKOOP

Krachtens artikel 1203 lid 2 (oud) respectievelijk 3:268 (nieuw), van het Burgerlijk Wetboek van Aruba zullen de volgende onroerende zaken in het openbaar worden verkocht.

De verkoop vindt plaats eerst bij opbod en vervolgens bij afmijning.

1. een perceel eigendomsgrond, groot zevenhonderd vijftig vierkante meter (750 m²), gelegen aan de Isaac Wagemakerstraat te San Nicolas in het Vierde district van Aruba, omschreven in meetbrief nummer 139 van vijftentwintig september negentienhonderd vierenzeventig, met het daarop gebouwde appartementencomplex, plaatselijk bekend als: Isaac Wagemakerstraat 75-B;

Inzetprijs: Afl. 54.000,00;

2. het recht van erfpacht tot zestien november tweeduizend zevenentwintig op een perceel domeingrond, groot zeshonderd vijftien negentig vierkante meter (695 m²), gelegen aan de Isaac Wagemakerstraat te San Nicolas in het Vierde district van Aruba, omschreven in meetbrief nummer 20 van tien februari negentienhonderd vijftig, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Isaac Wagemakerstraat 81;

Inzetprijs: Afl. 51.000,00;

3. het recht van erfpacht tot zevenentwintig november tweeduizend tweeënzeventig op:
 - a. een perceel domeingrond, groot éénhonderd één vierkante meter (101 m²), gelegen aan de Helfrichstraat/Jan Steenstraat te San Nicolaas in Aruba, kadastraal bekend als vierde afdeling sectie A nummer 119, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Helfrichstraat 34; en
 - b. een perceel domeingrond, groot éénhonderd vierkante meter (100 m²), gelegen aan de Helfrichstraat/Jan Steenstraat te San Nicolaas in Aruba, kadastraal bekend als vierde afdeling sectie A nummer 120, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Helfrichstraat 36,hierna tezamen ook te noemen: het registergoed (tezamen vormende de bar/restaurant bekend als: Las Vegas Bar);

Inzetprijs: Afl. 140.000,00; en

Krachtens een executoriaal beslag zal de volgende onroerende zaak in het openbaar worden verkocht. De verkoop vindt plaats eerst bij opbod en vervolgens bij afmijning.

4. het recht van erfpacht tot dertig november tweeduizendvijfenvijftig op een perceel domeingrond, groot eenduizend een vierkante meter (1.001 m²), gelegen te Mahuma in Aruba, kadastraal bekend als eerste afdeling sectie T nummer 872, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Mahuma 4-E.

Inzetprijs: Nader te bepalen.

Onderhandse schriftelijke biedingen kunnen tot en met 24 november 2015 tot 16:00 uur worden aangenomen; iederieder is verplicht te tonen dat hij zijn bod kan nakomen, zulks ter beoordeling van de executant.

In geval van veiling krachtens beslagrecht bestaat geen mogelijkheid tot onderhandse biedingen.

De verkoop zal plaatsvinden ten overstaan van mr H.M. Rodriguez-Taekema, notaris in Aruba, op 8 december 2015 om 9:00 uur in de vergaderzaal van RENAISSANCE CONFERENCE CENTER aan de L.G. Smith Boulevard 82.

De veilingvoorwaarden zijn beschikbaar op het kantoor van de genoemde notaris bij:

Notariskantoor Rodriguez-Taekema N.V.
SUCU / De la Sallestraat 60
(rotonde Seroe Blanco)

Tel: (297) 588-2400 • Fax: (297) 588-2500 • Email: j.decuba@notarisrodriguez.com

FOR SALE

Property in good location for any successful business

Large Property on a main road in Oranjestad.

Execution Value :awg 293000

Asking Prijs :awg 270000

call :5694343 Between 3pm-8pm.

TA BUSCA

Cas pa cumpra na Noord
Ta busca cas di 300 mil fl pa
cumpra na Noord.
Yama: 569 - 4343

TA BUSCA

Ta busca Soft ware Developer

en busca di Software
Developer pa un projecto .
si por referencia nos na uno
tambe ta di gran ayuda
please call 5694343

Tereno Priva
Alto Vista Noord
38 \$ pa metro
cuadra.
12 mil metro cuadra.
Contact :5694343

PwC Leadership Academy 2015

PwC Aruba ta organiza diamars dia 17 di November 2015, e di cuatro "PwC Masterclass Leadership" cu lo tuma lugar na Renaissance Conception Center aki na Aruba. E PwC Masterclass Leadership ta forma parti di e PwC Leadership Academy 2015 cual ta ser ofreci cu colaboracion di Universidad di Aruba.

E topico cu PwC lo presenta durante e di cuatro edicion di e Masterclass Leadership lo ta "Emotional Intelligence". "Emotional Intelligence" ta ser mira como un di e competencianan di mas importante riba e tereno di liderazgo. Durante e PwC Masterclass Leadership

2015, participantenan lo ser informa, inspira y entretene riba e tereno di liderazgo moderno. Ademas di esaki, e participantenan lo compronde kicota "Emotional Intelligence" pero mas importante nan lo compronde con pa pone esaki den practica.

E PwC Masterclass Leadership 2015 ta dirigi pa directornan, managers y futuro lidernan local pero tambe na nivel regional. E PwC Masterclass Leadership 2015 tin e meta di comparti informacion tocante liderazgo efectivo, unda participantenan lo fortaleza of renoba nan habilidadnan di liderazgo. E PwC Masterclass Leadership ta

habri pa participantenan di e Leadership Academy di PwC pero tambe pa tur esnan cu ta interesa den fortalece nan habilidad liderazgo.

"Mi ta sumamente orguyoso y contento cu e cantidad, interes y variedad den participantenan cu a inscribi. Ainda tin algun lugar disponible pa e PwC Masterclass Leadership" Ruben Goedhoop, Director di PwC Dutch Caribbean ta informa. Pa mas informacion tocante e PwC Leadership 2015, por bishita PwC su website www.pwc.com/dutch-caribbean of contact Naomi van Pelt na +297 522 1647 of via e-mail naomi.van.pelt@an.pwc.com

Accidente cu hende herida na e cruzada panort di Acero na Tanki Leendert



Diadomingo madruga a drenta informe di un accidente cu hende

herida na e cruzada panort di Acero na Tanki Leendert. Mesora a dirigi

un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu aki ta trata di un accidente unda cu e chauffeur di un Suzuki biniendo di pabao no a duna preferencia na un Kia Rio bayendo panort. El'a bay dal den dje.

E impacto tabata fuerte y un hobencita a resulta herida. Na yegada di e ambulance, personal a atende e dama cu a haya un kap na su frenta. Despues a transport'e pa hospital.

JAN DE RUIJTER

ROTTEN AVOCADOS DE TOP 12 MEEST IDIOTE POLITIEKE MOMENTEN VAN OKTOBER 2015

Ik beloof u, het wordt lachen deze keer! Hier komen ze weer.....

*Rotten Avocado nummer 12: onze arme dokter Alex Bengel

Volgens een publicatie in de kranten lijdt 18 procent van de bevolking aan diabetes. Is het dan niet ergerlijk en verschrikkelijk dat dr. Schwengle net als zijn illustere voorganger bottenkraker DOKTER Richard Visser nog nooit op het idee is gekomen een simpel boekje over gezond leven en eten uit te geven en te verspreiden over heel Aruba, ook op alle scholen? Als ik minister was had ik allang aan specialisten zoals dr. Ervin Anaya en Rene Wild gevraagd een simpel en effectief boekje te schrijven over healthy life style en gezonde voeding en zou dat overal verspreiden en ik zou lessen op scholen introduceren over goed burgerschap, goed maatschappelijk gedrag inclusief gezond leven en eten. Ik zou er van alles aan doen om diabetes te voorkomen en de ziektekosten te verlagen. Maar nee, onze ministers zijn veel te druk bezig met hun eigen belangen, dure aanbestedingen en grote projecten. Het vooruitzicht op een 'few dollars more' is kennelijk belangrijker dan diabetes. En dan nog het toetje van Alex Bengel: er zal een onafhankelijke medische inspectie komen! Toe maar jongens, zet maar nog meer vrienden aan het werk met overheidssalarissen van ons belastinggeld. Is er dan geen Directie Volksgezondheid met een afdeling inspectie verantwoordelijk voor medische inspecties? Maar leest u tussen de regeltjes door: "KPMG won de aanbesteding waardoor de afdeling gerealiseerd kon worden", heerlijke nonsens niet waar? Wat viel er te aanbesteden? KPMG moest weer een lekkere vette opdracht krijgen, vrienden worden weer te werk gesteld in een overbodige nieuwe inspectie, en er werden weer nieuwe memorandums of understanding (MOU) getekend. Allemaal van ons belastinggeld. En als dat op is dan mag de bevolking weer nieuwe premies en heffingen betalen, daar verzinnen ze dan wel weer een mooie naam voor zoals GIB, de gezondheidsinspectiebelasting.

***Rotten Avocado nummer 11: ons onderwijs**

Deze keer geen directe scheldpartij op minister Hooyboer. Nee, ik wil graag de plannen van rector Hans Timmermans van Colegio Arubano toelichten en dan kan de lezer zelf de conclusie trekken hoe ver ons onderwijs achterloopt. De nieuwe rector streeft naar samenwerking met andere scholen, goede examenresultaten bereiken, digitalisering, iPads met een aansluitend administratiesysteem, kwaliteit, evaluatiegesprekken, coaching en samen bepalen waar de school over twee en vijf jaar

wil staan. Wat een verlichting, eindelijk eens iemand die er wat managementtechnieken bijhaalt. Bij alle organisaties of het nu private of publieke zijn, inclusief scholen en de overheid zelf, draait alles om management. Bekwaam management maakt van elke organisatie een succes. Als behalve het onderwijs, nu ook eens het toerisme, algemene zaken, economische zaken, financiën en de gezondheidssector door professionele vakmanagers gerund zouden worden.....dan is er nog hoop voor Aruba. Als we nu eens wat vakken toevoegen aan ons onderwijs zoals goed maatschappelijk gedrag oftewel goed burgerschap, internationale wereldgeschiedenis, het heelal, Mandarijn, informatie en sociale media etc. wellicht komen we nog eens zover dat de scholen goede afgestudeerde, goed gevormde burgers afleveren aan de maatschappij. Veel succes meneer Timmermans!

***Rotten avocado nummer 10: de Kamer van Koophandel**

Voor het eerst in heel veel jaren krijgen we van de Kamer van Koophandel te horen wat er eigenlijk behoort te zijn op Aruba. Het is er nog niet en dat is dus een Rotten Avocado. De Kamer pleit voor een efficiënte overheid, het sneller maken van het opstarten van een onderneming, elektronische afhandeling van formulieren en formaliteiten, online registratie, afschaffing van zegelbelasting, snellere financiering, hervorming van het douane- en belastingsysteem, versimpelde inkomstenbelasting, sneller openen van een bankrekening. Als je het rapport 'Aruba Business Environment' leest dan kan geen enkel verstandig mens nog begrijpen dat de Kamer van Koophandel (en ATIA) deze no good for nothing regering nog steunen of er nog mee praten. Want alles wat de Kamer opsomt is makkelijk te implementeren, het zou in een wip kunnen en moeten gebeuren. Dat deze regering daar in zes jaar nog steeds niets aan gedaan heeft, betekent in feite dat de Kamer allang het vertrouwen in deze regering had moeten opzeggen. Wat de Kamer wil is een regering zoals Singapore heeft. Als ik minister was, zouden deze dingen in enkele maanden volkomen geregeld en afgewerkt zijn. Plus ik zou zorgen voor lagere rentetarieven. Het is te gek voor woorden hoe hoog de rentetarieven in Aruba zijn terwijl die in alle ontwikkelde Westerse landen slechts enkele procenten zijn. Het eerste dat een nieuwe minister van Economische Zaken in een nieuw kabinet moet doen is de handel, de economie en de werkgelegenheid stimuleren door middel van lage rente op leningen! Het geld van die leningen wordt gecreëerd door elektronische overschrijving op de rekening van een bedrijf

en dat kost niet eens het papier van een bankbiljet meer zoals dat vroeger het geval was.

***Rotten avocado nummer 9: oh, die no good for nothing overheid toch met haar aanbestedingen!!**

Of het nu de aanbesteding is van het Hard Rock-hotelproject, de trams, de stadsrenovatie, de Green Corridor, het hospitaal, deze regering knoeit maar raak en de zo ontevreden Kamer van Koophandel en ATIA staan erbij, kijken ernaar en doen maar niets. Maar gelukkig doet het bedrijf Barcadera Container Terminal (BCT) precies wat ik deed met het Hard Rock-project; zij is naar de rechter gestapt om een kopie af te dwingen van de aanbestedingsovereenkomst tussen havenautoriteit APA en stuwadoorsbedrijf Astec. Die is onrechtmatig verlopen, 14 bedrijven werden op een misleidende wijze buiten de aanbesteding gehouden. De eisen, voorwaarden en regels in die aanbesteding waren dermate onaantrekkelijk dat 14 bedrijven zich onmiddellijk terugtrokken.

WAARHEBIKDATEERDERMEEGEMAAKT??
NOU VAL IK OP DE KOUDE TEGELS VAN MIJN ZITKAMERVLOER EN BEGIN ME ROT TE LACHEN. HAAAAAAAAAAAAHA
HAAAAAAAAAAAAHAHAHAHA, IK GIL ME DOOD, IK GIL ME ROT, IK STIK ERIN EN MIJN DOCHTERTJE AMBAR MOET HET HOSPITAALBELLENENDIE ANTWOORDEN NIET EN DUS BELT ZE DE POLITIE, EN DAN DE BRANDWEER, EN DAN MIJN HUISDOKTER, EN DAN PRESIDENT OBAMA EN DAN MIKE EMAN, EN DAN OLIVIER B. BOMMEL EN DAN DONALD DUCK EN DAN DONALD TRUMP.....IK LIG DOOD TE GAAN VAN HET GILLEN, BRULLEN EN LACHEN OP DE KOUDE TEGELVLOER VAN MIJN ZITKAMER.....Het is precies dezelfde truc die Eman, Otje Oduber en Tico Croes uithaalden bij de aanbesteding van het Hard Rock hotel!! Zo doet deze regering dat altijd en overal. Het is vaste policy and procedure. Het is policy nummer 1 in het Policy and Procedure Manual van de overheid. Stel onredelijke en onmogelijke eisen in de aanbestedingsprocedure, laat daarmee alle gegadigden zich terugtrekken behalve het beoogde en bevriende bedrijf met wie je samenkonkelt en aan wie je vervolgens het project qunt zonder alle moeilijke condities.

L'HISTOIRE SE RÉPÈTE. Oh ja, en de minister gunt het project nooit zelf; dat wordt altijd door een ONafhankelijke commissie gedaan van friends, family en sponsors (shhhhhh niet hardop zeggen!!)

RESULTADO DIASABRA 7 NOVEMBER DI MERDIA

CATACHI
Sorteo # 1325
6768
2523
6869
BIG 4
Sorteo # 1325
7057
ZODIAC
Sorteo # 1325
6165
Scorpio

RESULTADO DIASABRA 7 NOVEMBER DI ANOCHI

CATACHI
Sorteo # 1324
5265
1393
6202
BIG 4
Sorteo # 1324
2667
ZODIAC
Sorteo # 1324
3109
Scorpio

FX Sports cu un bunita donacion pa Mary Joan Foundation



Diadomingo ultimo Mary Joan Foundation Toyota a patrocina e caminda FX Sports a caminata ros anual di pone un mountain bike

na balor di AWG 1,600 disponibel. Esaki por a wordo gana si a logra di bisa e combinacion corecto di cuatro numbertan cu ta habri e lock. Durante di e dia grandi y chikito ta esnan cu a yega na Garage Cordia pa asina purba nan suerte. Dos persona tabata hopi cerca di e bon combinacion, pero na final di e atardi ningun hende no a gan'e pero si a logra di cera un bunita suma pa fundacion. MJF ta gradici sr. Wim Eelens cu e iniciativa y full e team di FX Sports pa nan bon cooperacion y bunita donacion.

RESULTADO DIADOMINGO 8 NOVEMBER DI MERDIA

CATACHI
Sorteo # 1326
4983
5426
0162
BIG 4
Sorteo # 1326
4467
ZODIAC
Sorteo # 1326
8931
Scorpio

RESULTADO DIADOMINGO 8 NOVEMBER DI ANOCHI

LOTTO DI DIA 07-11-12-20-27	
STO. DOMINGO 3895 3318 8146	
DIARIO 2780 0413 4996	CORSOU 5170 8788 3910
Super 4: 3271	

**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Francis Jacobs de MEP:

No culpa ATA pa e situacion cu Venezolanonan ta drumi ariba caya

Esaki ta culpa di Minister di Turismo, Minister Presidente y AVP!

Recientemente por a lesa den diferente medio di comunicacion y social na unda ta tira tur culpa riba Aruba Tourism Authority pa e situacion cu turistanan Venezolano cu ta drenta como turista Aruba, pero en realidad cu un meta pa busca refugio pa cu e situacion cu ta tumando lugar na Venezuela. Na mes momento ariba pagina social di facebook por a lesa un coreccion di Minister Otmar Oduber cu ta corigir un periodista splicando e responsabilidad di ATA y su tarea cual ta pa mercadea strategicamente nos isla como destinacion pa atrae turistanan di calidad for di tur pais, incluyendo Venezuela. Sinembargo den e coreccion di Minister Otmar Oduber y e periodista aki no ta trece e claridad berdadero y mi ta completamente convenci cu mi mester splica e berdad y alavez defende como politico y un ex trahador di ATA cada un di e trahadornan di ATA sin excepcion alguno.



Periodismo di calidad

Mi intentacion no ta pa ataca ningun periodista y tampoco ningun ciudadano, pero e berdad mester wordo treci padilanti. Den mi concepto, promer cu un periodista pone su mes den tal posicion pa ataca un departamento asina importante manera ATA y pa cu nos turismo, lo ta bon pa e tuma tempo y averigua promer kico ta e responsabilidad, trabao y tarea di ATA (tuma esaki como un consejo constructivo). Ora menciona ATA of cualkier otro departamento of instancia den luznan negativo, bo ta referiendo na staff y personal di hende homber y muhernan balente cu tin di sacrifica oranan largo tur dia di nan bida personal, social, di nan famia y nan yiunan pa bienestar di e 100 y pico mil hende cu ta biba riba e pais aki cu ta depende di e unico entrada economico cu ta nos turismo. Mi ta sigur cu e trahadornan di ATA no ta nada contento cu e expresionnan aki.

E unico dos culpabelnan

Minister Otmar Oduber manera semper a purba di hunga e papel di un bon Samaritano y a contradeci corectamente e periodista aki, cu porcierto na mi parecer e tabata purba di tira e culpa riba ATA pa scapa e peyeho di Minister Oduber mes y AVP. E Venezolanonan aki no tin niun culpa, nan ta desespera y ta buscando un otro pais pa inmigra. E periodista no ta culpabel tampoco pasobra e ta defendiendo su gobierno y su entrada economico. Departamento di Inmigracion tampoco no ta culpabel, pasobra e maneho di AVP ta pa laga tur hende drenta y sin control y nan tin di sigui instruccion. E unico culpabelnan aki ta e propio Minister Oduber y Minister Presidente Eman.

Just pa refresca pueblo nan memori: 1. Ta ken a kita e Swiss model? No ta AVP? 2. Ta ken a kita e helicopter pasobra no tin placa pa pag'e? No ta AVP? 3. Ta ken a elimina Visibility Team? No ta AVP? 4. Ta ken a elimina Guarda Nos Costa? No ta AVP? 5. Ta ken a elimina e radarnan? No ta AVP? 6. Ta ken a elimina e

Nightvision interface cu por busca hende den scuridat y unda cu nan ta bo por detectanan? No ta AVP?

Pueblo di Aruba, abo ta kere AVP ainda?

Minister Otmar Oduber, cu abo a defende ATA ta admirabel, pero bisa pueblo e berdad kico boso a haci y ta haciendo, ta boso ta na mando. NO CULPA MEP DI E ASUNTO AKI, TA BOSO A CREA E SITUACION AKI. Ta boso di AVP a habri porta y a kita tur control riba e sistema di inmigracion. Mi colega parlamentario sr. Dangui Oduber ya pa basta tempo caba tabata informa y adverti Minister Oduber y e gobierno di AVP di e situacionnan aki y mucho mas, sinembargo e gobierno aki ta esun di mas malo cu Aruba a conoce den historia. Nan no kier tende nada y no ta importa nan mes riba e consecucionnan cu tur e situacion aki tin pa nos ciudadanonan. Nan ta pensa solamente riba nan propio bienestar economico, sin importa nan kico lo para di e pais aki.

Nacionnan Uni

Con por ta posibel cu nos Minister President por a atende un reunion di Nacionnan Uni, sinembargo el a bay riba un huelga di hamber contra su propio bida y a invita henter mundo pa bin biba na Aruba pasobra na Aruba nos tin bida y trabao pa tur hende mientras tin un cantidad di persona ta pasando hamber, ta biba den scuridat, sin awa y awor peor cu nos tin persona di exterior riba caya, anto bo por ta miembro di Nacionnan Uni?

Pueblo di Aruba nos no ta perdiendo nos identidad, nos a perd'e caba na man di e mal maneho di Gabinete Mike Eman 1 y 2 regalando nos autonomia y awor Aruba ta bay perde loke nos a keda cun'e cu ta nos Turismo, pasobra nos turismo awor ta di chiripero. Dios spaar nos y nos isla.

Auto pará den e cura di cas na Alto Vista, a kima den forma misterioso

Diasabra madruga a drenta informe cu tin un auto na candela den un cura di cas na Alto Vista. Mesora a dirigi tanto polis como bombero pa e sitio. Na yegada di e patrulla ya caba bombero tabata na e sitio y a domina e candela. Segun por a comprende, e doño di cas ta den exterior pero a laga un hende keda na su cas pero e persona aki despues di a para su auto den oranan tempran di anochi pa den oranan di madrugada, esaki a cende na candela misteriosamente.



ARUBA MARRIOTT TA GRADICI CLIENTENAN DURANTE GLOBAL CUSTOMER APPRECIATION WEEK



**MARRIOTT RESORT
ARUBA
STELLARIS CASINO**

Durante e siman di Oktober 26 pa October 30, e team di Sales & Marketing, Reservations y Events di Aruba Marriott a celebra Global Customer Appreciation Week gradiciendo clientenan den un manera unico. Global

Customer Appreciation Week (GCAW) ta un iniciativa anual di Marriott International, cual ta wordo celebra mundialmente pa demostra su clientenan con hopi Marriott ta balora nan lealtad. E ta un momento perfecto pa reinforza relacion cu clientenan existente como tambe establece relacionnan cu clientenan nobo. Alavez e ta un bon



oportunidad tambe pa enfoca riba e excelente calidad di servicio cu ta wordo brinda door di Marriott su asociadonan. Durante e siman special aki, e team di Sales hunto cu gerencia di Aruba Marriott a bishita varios cliente local como tambe internacional, sorprendiendo nan cu regalitos como un toque di Marriott su aprecio pa e confianza continuo demostra na Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino pa organiza nan reunion- y eventonan durante aña. Alavez kaarchinan di gradicimento a wordo duna na huespednan ora di check-in y tambe tabata tin sacamento di potret pa gradici huespednan pa nan lealtad na e compania di Marriott. Pa sera e siman di Global Customer Appreciation Week, e team di Sales & Marketing, Reservations y Events a duna bek na comunidad cu un bishita special na Huize Maristella pa asina disfruta di un mainta placentero cu e grandinan hungando bingo y bailando riba ritmo di caha di orgel. Tambe tabata tin pasa bocanan favorito di nos grandinan manera pan dushi, pan bollo, drigidek

y fruit punch, tur prepara pa e team di culinario di Aruba Marriott.. Aruba Marriott Resort kier gradici tur su clientenan pa nan confianza y apoyo continuo durante e aña y ta spera di por traha hopi aña mas hunto. Un danki

special na Allstarz Tour & Services pa nan aporte na e evento di Spirit to Serve y tambe na Huize Maristella pa nan hospitalidad y pa e oportunidad duna na Aruba Marriott pa pasa un mainta agradabel cu nos grandinan.

Top 95

Ambiente Di Fin Di Aña
CU
Esmeralda
Dialuna, Diaranson y Diabierna
7-10 pm



Desde cu tin gerencia nobo, tin fuku pisa riba Arubus

Apesar di accidente, busnan di Arubus ta keda den mal condicion

Diasabra mainta un ves mas Arubus ta den noticia.

E biaha aki ta resulta di ta un accidente cual a conduci cu e bus a bay para den rooi banda di Elmar.

Tabatin basta pasahero abordo y danki Dios cu ningun a resulta di ta grave.

Basta ambulance y demas personalnan medico a acudi pa asina brinda asistencia.

Situacion di Arubus:

Apesar cu aki ta trata di un accidente, e no ta kita e lus negativo cu tin riba e compania di transporte aki, cual ta Arubus.

Den e ultimo temponan tras di lomba, no ta pasa un siman cu Arubus no ta den lus negativo.

Esaki e director actual, Sr. Teo Croes no kier accepta y kier ciega su mes cu na Arubus tin un mal maneho unda cu ta hungando cu bida di hende.

Pa nos recorda algun di e tantisimo casonan di Arubus; Bus a pega candela completo na Pos Chikito. Otro bus a pega candela den Wilhelminastraat cual un polis a actua rapido pa stop esaki. Riba propio stacion di Arubus, dos bus ta del den otro, pa motibo cu brake a laga bay. Den tur skina di Aruba, bus ta danja y mester manda otro bus pa busca pasahero.

Aparte di esaki, nos a bin compronde cu tin un gran cantidad di bus cu no ta

wanta azeta. Mester yena 4 gallon mainta y 4 gallon atradi, mientras cu tur e azeta ta wordo benta riba caminda, teciendo asina otro trafico tambe den peligro.

Pa loke ta trata brake? Varios bus no tin brakepads of e brakepads cu ta wordo cumpra ta cheap. Hopi di e busnan ta brake riba "hero cu hero".

Pues e accidente di bus di diasabra, apesar cu e ta un accidente, e no ta kita e lus negativo y di mal maneho cu ta tumando lugar na Arubus.

Nos ta hala atencion di Minister Oduber como tambe di gerencia di

Arubus; Boso no por sigui hunga cu bida di hende dje forma aki.

Ta rekeri un maneho serio, responsabel pa asina por pone Arubus bek na e nivel cu e tabata!

Ariba e foto aki por mira e victimanan di e accidente, esta e pasaheronan di bus.

Loke ta keda un pregunta ta: E brake di e bus aki a funciona?

Of ta debi cu e brake ta den mal estado, e bus lo no por a wordo controla?



SOLO DI PUEBLO

Tielemans awor ta ofrece:

Punch Clock cu ta registra cara di empleado y no mas kaarchi

Exitoso expo di Tielemans cu AHRA cu sistema di Timeclock

Recientemente Tielemans's Officemachines N.V. a participa cu e EXPO di AHRA (Aruba Human Resource Association), cu tabata un exito retundo.

Tielemans a extrema su sistema di "punch" mas moderno riba mercado, esta e sistema di FACE ID di Lathem Time Corporation. Cu e sistema aki empleadonan ta punch cu nan cara. No mester usa kaarchi of dede mas. E terminal unda nan ta

punch ta lesa nan cara y registranan den e systema

cu nan ora di entrada y salida na trabao. Tur e oranan aki ta wordo controla via un programa riba computer, unda bo por, como doño di trabao,

programa tur bo reglanan di ora di trabao, overtime, off day, vakantie y mucho mas. E programa tambe ta obtenible "on-line" of "in the cloud".

Cu e version aki bo por controla bo atencencia na trabao di bo empleadonan for di unda cu bo ta via internet.

Tielemans's Officemachines N.V. ta representa LATHEM Time Corporation na Aruba y Antiyas pa mas di 50 aña caba, y tin un excelente trayecto di servicio na su clientenan.

Pa mas informacion por subi nos website www.Tielemansaruba.com of yama 5822148.

Riba foto por mira srta Anouk Duplessy, store and sales manager, y Adrian Tromp di departamento tecnico y software.



"Ambiente di fin di aña"...
tur dialuna, diarazon y diabierna
di 7pm p a 10pm atraves di Top 95 FM
Presenta pa Tanchi Esmee



Carbon di kwihi

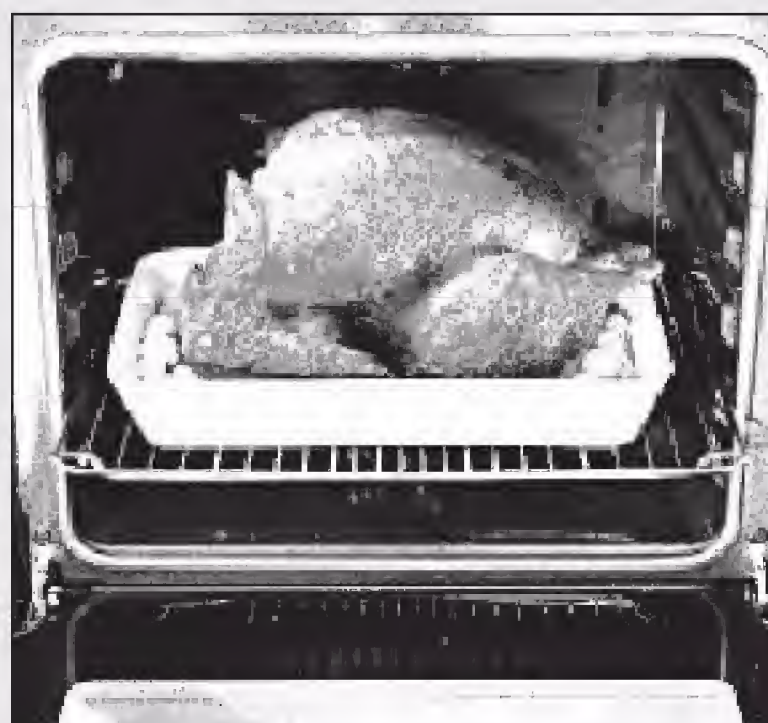


Haci bo pedido pa carbon di kwihi na cel: 5690131.

Ta Horna: Ham di pasco

Galiña, Kalakoena. Tambe ta haci Pisca tempera. Aroz con pollo. Roastbeef den Mushroom sause.

Soppi di cabrito of carne Ayaca Por yama pa pedido 5690131. Haci bo pedido nan tempran. Ayaca ta cla desde mitar di November. Nestor Leon semper cla pa sirbibo



Hit and Run altura di canal 90, dama ta resulta herida

Diadomingo merdia polis ta bay atende un caso di hit and run na e crusada di Van Leeuwenhoekstraat cu De La Sallestraat.

Ta asina cu un auto lo a dal e KIA aki y sigi core bay manera nada un pasa.

Parse cu nan lo a sigi e auto aki te na altura di Pricemart, pero a perde for di bista.

E dama den e KIA a resulta levemente herida y ambulance a presenta y a hibe hospitaal pa control.





Mario's

Septic Service

*Pa tur tipo di pos, tuberia
pa hotel y negoshi*

**Santa cruz #376
560-3500 / 565-4477
marioseptic@gmail.com**

Mike's painting & repairing



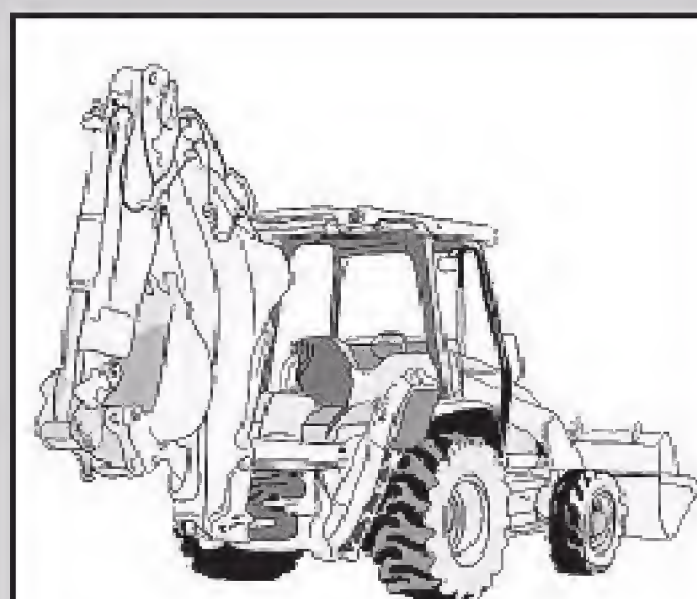
**Ta verf y drecha muraya
pa prijs rasonabel
Tin areglo di pago
Yama 569-0143**

118

BACKHOE & BOBCAT SERVICES

**Lanta sushi, rosa tereno,
Coba pos
pa fundeshi, santo y
piedra**

**Pa mas info yama
593-5050 of 592-1116**



Homber cu a caba di sali for di KIA a menaza hende cu arma di candela y destrui auto

Diadomingo merdia algo prome cu 1'or dos patruya ta bay den Hendrikstraat pa un problema.

A papia di bringamento cu machete, pero no tabata berdad.

A resulta cu un homber cu lo a caba di sinta su sentencia na KIA a bin busca sierto persona den e lugar eynan.

E persona aki lo a rabia door cu e no a haya e persona cu e ta buscando y momento cu el'a sali di e lugar a destrui windshield di un auto staciona ey dilanti.

Cos a bira serio ora cu dos security di e lugar a bay hala su atencion, y aki nan ta caminda cu e saca un arma y a krenk esaki cla pa tira ambos.

Despues ela bandona e sitio den e un pick up berde biew y tambe nan tin su number di auto

Autoridad tin e caso aki hopi na serio y lo ta un momento pa otro cu nan lo detene e persona aki cu ta arma.



E tarea di Mary Joan Foundation – Ta pa duna sosten y conscientiza

Mayoria di persona cu yega na Mary Joan Foundation (MJF) tin e mes un comentario: "Mihor mi a yega aki mas prome. Lo mi a scapa mi mes hopi sufrimento." MJF tin como tarea principal pa duna sosten na esnan diagnostica cu cancer na pecho. Servicio brinda ta completamente gratis, como tambe confidencial. Esaki ta den forma di dos profesional esta un trahador social y un psicologo. Fundacion ta yuda na guia, informa y splika mas ariba preguntanan cu nos clientenan tin. Mas informacion y comprendemento un persona tin over di su maleza mas mihor e por adapta na e trayectoria di bida cu cancer. E sosten aki no ta solamente pa

e cliente pero tambe tin sesion cu e famia y esnan cu ta quida e persona malo na cas.

MJF ta duna sosten den e siguiente manera:

Trahador Social

Psicologo

Therapia den grupo

Actividad caminda sosten di cliente pa cliente ta wordo promovi

Un di nos lemanan ta: "No enfrenta cancer di pecho bo sol!" Mary Joan Foundation tey pa yuda bo. Enberdad e ta un momento hopi dificil ora wordo diagnostica pero e ayudo como tambe conprencion y atencion semper tei pa tur esnan cu yega serka nos fundacion.

E otro tarea di MJF ta informa y educa nos comunidad ariba e topico di cancer na pecho y saminacion propio. Educa y informa ariba sintoma nan ta hopi importante. E ta yuda un persona reconoce cambio nan na e pecho na tempo. Mas tempran cancer di pecho wordo diagnostica mas chens di bida un persona tin. Sea alerta na cambio nan y siña conoce bo curpa. Detecta cancer di pecho na tempo

*No enfrenta
Cancer na Pecho
Bo so!*



☎ 588-9999
📍 Mary Joan Foundation Aruba
Aruba Bank # 2261050190

por salba bo bida. MJF tin diferente foyeto di informacion y nos oficina semper ta habri pa brinda e servicionan menciona.

Pa mas informacion por

tuma contacto cu nos na 588-9999 of pasa libremente na Sabana Blanco 8. Tambe por sigi nos arina FB: Mary Joan Foundation Aruba

BENNY NISBET, lider di PPA:

AWOR CU GOBIERNO MESTER FINANCIA E 'ARUBA INVESTMENT FUND' GOBIERNO NO TIN FONDO

Y PESEY TA CREA UN 'TRANSACTION TAX' PA PUEBLO PAGA PA CADA TRANSACCION NA BANCO !!

Na momento cu Aruba a negocia y a logra un Independencia y mara na esaki un status aparte pa e periodo di diez añan (decada ochenta) gobierno Hulandes a 'zwaai' cu e ayudo Hulandes cu segun nan lo ta un ayudo economico pa e.o. Aruba pa hopi anja nos dilanti !!

Den decada nobenta durante gobernacion di x Prome Ministro Henny Eman (AVP) y x ministro di finanzas sr Robertico Croes e gobierno di AVP tabata hasi como si fuera cu Aruba tabata un Isla cu hopi placa den prensa local a sali informacion cu Aruba lo bai financia un proyecto di un aeropuerto den Caribe y un 'free zone' na Venezuela. E publicacionan aki a hasi cu Hulanda a jama tanto Prome Ministro Henny Eman y Ministro di finanzas Robertico Croes pa duna cuenta y resultado tabata cu nan a worde forza pa firma un protocol pa termina e ayudo economico Hulandes dentro di Diez anja. Durante e periodo ey ayudo economico hulandes y un contribucion local di gobierno di Aruba lo a worde poni den un fondo di desaroyo Arubano (FDA). Entodo caso Hulanda a logra Aruba unda nan

tabata kier esta cu ayudo economico hulandes pa Aruba lo ta un desaroyo final !! Despues di e periodo di DIEZ anja di FDA gobierno di Aruba lo mester garantiza cu un fondo nobo esta Aruba Investment Fund ta worde poni un banda pa continua cu inversion economico na Aruba.

Y ta justamente pa e ultimo capitulounda gobierno di Reino ta controla cu Aruba ta cumpli cu e acuerdo aki esta pa pone e placa den futuro un bandapa e desaroyo economico di Aruba a conduci na e presencia di Ministro Plasterk na Aruba e simanpa forza gobierno di Aruba pa lanta e proximo fondo ARUBA INVESTMENT FUND !! Cu normalmente lo mester worde subsidia pa gobierno di Aruba su entrada di belasting cu pueblo ja ta paga kaba.... pero Aruba ta den un crisis financiero causa pa x ministro di finanzas Mike de Meza alias Mike THE MESSY Aruba NO tin placa !!

Pero e placa mester bin di un caminda !! Anto e burdugonan di gobierno di AVP a dicidi cu lo mester hinca manda den saco di pueblo atrobe

!! E viaha aki a bin cu e brillante idea cu pueblo mensualmente tin nan salario...nan pensioen.... na placa 'gespaar' na Banco....anto gabinete Mike Eman (AVP) a dicidi awor.....anto kada vez cu pueblo kier tuma su 'propio placa' for di Bancopueblo lo mester paga un 'belasting nobo' Transaction Taxun 'belasting cu lo no termina nunca' na gobierno.... pasobra e 'belasting nobo' Transaction Tax aki lo bai worde destina pa subsidia e Aruba Investment Fund den futuro...!! Y e ta nifica cu pueblo lo paga hopi y hopi mes belasting cu normalmente pueblo tabata paga.

Cu otro palabra:

Maneho fatal di AVP a pone cu pueblo a perde e ayudo economico Hulandes di 40 million annual !!

Maneho fatal di AVP a pone cu a firma un protocol cu despues di e periodo di 'diez anja' cu lo tin un Fondo di Desaroyo di ArubaAruba su gobierno mes lo mester financia un fondo nobo esta Aruba Investment Fund !!

Maneho fatal di AVP a pone cu awor cu e



momento a jega pa gobierno financia e fondo nobo cu NO tin finanzas pa cumpli cu esaki !!

Maneho Fatal di AVP a pone cu awor pa cumpli cu esaki NO tin finanzas y gobernacion di AVP a didicianto ta crea un TRANSACTION TAX cu pueblo mester pagakada vez cu pueblo bai busca su propio placa na Banco....!! Un 'neverending tax' esta un TRANSACTION TAX pa hinca/financia e fondo nobo !!

Y no mester lubida cu tur e deber aki ja ta worde paga pa pueblo di Aruba door di nos sistema di belasting cu ja pueblo ta paga !! Pero ta maneho

fatal ta causa cu gobierno di Aruba tin tanto debe cu NO tin entrada pa paga tur e debenan aki !!

E pregunta ta cuanto vez e gobierno di AVP ta sigui hinca man den saco di pueblo ?

Cu e historia aki pueblo por mira con nos pueblo repetida vez a worde perhudica a consecuencia di maneho fatal di gobernacion di AVP !!

Tanto gabinete Henny Eman awor gabinete Mike Eman !! Y ta pueblo kada vez mester paga 'extra' pa tapa e bagamunderia aki !! Te con leeuw pueblo lo sigui tuma esaki !!

**“Ambiente di fin di aña”...
tur dialuna, diarazon y
diabierna
di 7pm p a 10pm atraves di
Top 95 FM
Presenta pa Tanchi Esmee**



Solo di Pueblo... Noticia...

Damita Colombiana sospecha di atraco riba casino no kier papia

Informacion cu SOLO a ricibi den fin di siman ta bisa cu e dama Colombiana di 31 anja, J.Uribe, cu a keda deteni, sospecha di ta envolvi den e atraco riba casino, no kier papia.

Fuenternan serca di e investigacion a divulga cu durante interrogacion, e dama no ta coperando cu recherche.

Informacion concreto cu recherche tin ta muestra cu tin dos Arubiano cu ta envolvi den e atraco, pero di ningun forma nan por yega na identificacion di e dos Arubianonan.

Pa loke ta trata e dama Colombiana, segun e fuente, e ta kedando boca cera y a bisa di lo no copera.

Den medionan na Venezuela ta skribi cu e dama aki tin tres anja na Aruba y ta casa cu un empresario, pero ta den proceso di divorcio.

E tres atracadornan Venezolano tambe a bini Aruba pa swipe tarheta y nan ta hinca den varios organisacion na Venezuela cu ta deal cu asuntonan ilegal.

Riba medionan na Venezuela, nan a saca varios foto di e dama cu ta obtenibel riba Facebook y a bisa cu e dama durante su tres anja na Aruba a hiba un "bon bida", segun por mira riba su pagina di Facebook.

Aparentemente e dama lo tabata dispone di apartamento tambe na De Vuist, unda cu eynan e atracadornan lo tabata hospeda.

Ta ser bisa cu e dama lo tin un amigo nobo, cu lo a huy for di Aruba mientras cu e dama tambe kier a huy, pero lo a wordo impedi pa haci tal.

Investigacion di polis lo mester bay determina si enberdad e dama aki lo tin cualke rol den e atraco y ken ta tras di e dama aki.

DIABETES?
14 NOVEMBER 2015
C.D. BETICO CROES



BIDA TA DUSHI....



Caminda muha ta causa boksmento na Santa Cruz diabierna anochi

Diabierna anochi laat polis ta bay altura di J.R na Sta Cruz pa un boksmento.

Na yegada ta wak di biaha cu e caminda tabata muha, y esaki tabata e posibel causa di e accidente.

Polis na e sitio a transporta dos persona pa warda.

E auto nan a wordo hala for di caminda door di polis mes.



Carta pa Plasterk di Edwina Henriquez

Betreft: Bliksembezoek Minister Dr. R. Plasterk aan Aruba op 2 november 2015 als dekmantel om Minister-president, Mike Eman na 2017 stevig in het zadel te houden.

Geachte heer Minister Plasterk,

Met verbazing, afkeuring en een groeiende verontwaardiging heeft een groot deel van het Arubaanse volk kennis genomen van het resultaat van Uw bliksembezoek aan Aruba op 2 november 2015 via de nieuwssite NoticiaCla, een krant die gelieerd is aan de Partij AVP. Uit de geheime besprekingen die U met de Minister-president, Mike Eman en Minister van Financiën, Angel Bermudez heeft gehouden en het geheim onderonsje met Hubert Dirksz van de vakbond op Aruba, kan ik geen andere conclusie trekken dan dat het doel van Uw bezoek aan Aruba moet worden gezien als een dekmantel om de regering van Minister-president, Mike Eman in het zadel te houden na de verkiezingen van 2017. Ik baseer mijn stelling op de volgende observaties:

Tijdens het geheim overleg met Minister-president, Mike Eman en de Minister van Financiën, Angel Bermudez, die na Uw bezoek in de media heeft verklaard dat hij in zijn capaciteit van Minister van Financien geen gesprekken met U heeft gevoerd over de financiële situatie van Aruba, aangezien U geen Minister van Financiën bent. De overgrote meerderheid van de Arubaanse bevolking is verbijsterd dat U naar Aruba komt; U houdt geheime gesprekken met Minister-president, Mike Eman en Minister Angel Bermudez en de leider van de vakbonden, Hubert Dirksz; U weigert om met de oppositie te praten; U vertrekt als een dief in de nacht naar Curaçao, zonder met de bevolking van Aruba te communiceren via een persconferentie, maar U geeft wel een interview aan twee aan de regering gelieerde journalisten, Tito Lacle van de nieuwssite NoticiaCla en Rene de Zwart van het Antilliaans Dagblad. Zoals U weet, valt alles wat de overheid bespreekt onder het regime van de Wet Openbaarheid van Bestuur; in Nederland zou het ondenkbaar zijn dat U publiekelijk mededeelt dat de gesprekken in het geheim zijn gevoerd; of zijn wij op Aruba de mindere burgers; de "cabritos", zoals Minister-president, Mike Eman onlangs zelf liet ontvallen?

NoticiaCla heeft gepubliceerd dat U aan Tito Lacle heeft verklaard niet te hebben gesproken over de financiële situatie op Aruba tijdens Uw geheime besprekingen met Minister-president Mike Eman en Minister van Financiën, Angel Bermudez, aangezien de CAFT reeds hiermee bezig is. Op de vraag van NoticiaCla waarom U met twee maten meet wanneer het Curaçao en Sint Maarten betreft, neemt U zware sancties, maar wanneer het Aruba aangaat, kan Minister-president, Mike Eman keer op keer de gemaakte afspraken aan zijn laars lappen en er volgen absoluut geen sancties. Uw antwoord, dat Curaçao en Sint Maarten een buidel met geld hebben ontvangen op 10.10.2010, terwijl dit voor Aruba niet geldt, snijdt geen hout, aangezien de Koninkrijksregering volgens artikel 43 lid 2 Statuut garant staat voor deugdedelijkheid van bestuur en de mensenrechten. U verzaakt Uw taak indien U, Minister-president, Mike Eman weer eens vrij laat gaan, wanneer hij zich weer niet aan de afspraken houdt. Zo te zien, hebt U, het respect voor de Koninkrijksministerraad zelf verloren, wanneer U namens de Koninkrijksregering afspraken maakt met Minister-president, Mike Eman en deze laatste de afspraken zomaar naast zich neerlegt en U weigert sancties te ondernemen met de woorden: "laat maar gaan." Waarom zouden wij als burgers van het Koninkrijk U nog respecteren, indien wij gewoon zien hoe Minister-president, Mike Eman steeds maling heeft aan de met U gemaakte afspraken. Bovendien prijst U nu zonder dat U er reden daartoe heeft het financieel beleid van Minister-president, Mike Eman de hemel in; dan is er slechts een conclusie te trekken: U wilt Mike Eman kost wat het kost in het zadel houden na de verkiezingen van 2017.

Ten aanzien van Uw verklaring dat U de mening van de journalist van de Telegraaf, Edwin Timmer met betrekking tot het artikel waarin de wijdverbreide corruptie op Aruba wordt beschreven, niet onderschrijft; temeer wanneer deze ervaren journalist, gedurende anderhalf jaar gewerkt heeft aan dit artikel om de bewijzen te vergaren en zijn achtergrondverhaal gebaseerd is op rechterlijke uitspraken, stelt zeer teleur. Als Advocate voor de Mensenrechten heb ik U een twintig tal brieven gestuurd met

documenten en ik heb U volledig op de hoogte gebracht van de politieke corruptie op Aruba. Dus het verhaal van Edwin Timmer kan nooit nieuw voor U zijn. Ook anderen hebben U op de hoogte gebracht van de fraude-zaken op Aruba. Wanneer nu een bewindsman op de hoogte is van de corruptie, die de belangrijkste oorzaak is van de financiële situatie op Aruba; wanneer deze politicus de macht heeft om de corruptie in een Koninkrijksdeel te bestrijden en deze verantwoordelijke politicus zich verre wil houden van de geconstateerde corruptie op Aruba, dan is er sprake van gedogen van corruptie; dat maakt U in mijn ogen niet beter als degene die de corruptie pleegt. Ook hier wenst U de zon met een vinger te bedekken en geeft U groen licht aan de Ministers van het Kabinet Mike Eman I + II voor het graaien van het overheidsgeld. Dan bent U echt niet beter als de Procureur-Generaal van Aruba, de heer Van Erve en zijn voorgangers, die gedurende de afgelopen 6 jaar hebben geweigerd om actie te ondernemen om de corruptie een halt toe te roepen, aangezien het Openbaar Ministerie van Aruba vanuit het Bestuurskantoor wordt gestuurd. Ergo, het beeld moet worden gecreëerd dat Minister Plasterk achter Minister-president, Mike Eman staat en dat het OK is wanneer het geld van het Arubaanse Volk in de zakken van de Ministers verdwijnt; het graaien van het overheidsgeld wordt zo gelegitimeerd.

Met betrekking tot de afspraak dat het FDA het nog niet besteed 100 miljoen guldens mag overhevelen naar de jaren 2016 en 2017, kan worden gesteld dat er hier duidelijk sprake is van het met Nederlandse belastinggeld, Mike Eman in het zadel houden. U weet als geen ander dat dit geld rechtsstreeks in de verkiezingskas van Mike Eman zal verdwijnen. U bent goed op de hoogte dat reeds in 2016 – 2017 alles op alles wordt gesteld, om de stemmen van de burgers in te kopen. In de afgelopen twee Parlementsverkiezingen zijn miljoenen overheidsgeld in de verkiezingskas van de AVP terechtgekomen, maar U gaat toch ermee akkoord om zulks te doen; met andere woorden: U financieert willens en wetens met Nederlandse belastinggeld rechtsstreeks de verkiezingscampagne van 2017 van Mike Eman.

In een gesprek met de leider van de georganiseerde vakbonden, Hubert Dirksz heeft U duidelijk gemaakt dat de Arubaanse vakbonden, die gedurende de afgelopen 6 jaar een dubieuze rol hebben gespeeld in het meehelpen van Mike Eman om de financiën van Aruba naar de afgrond te helpen en nu met acties dreigen, om hen op het hart te drukken om bij hun eventuele demonstraties vooral geen schade toe te brengen aan de economie, maar wie heeft de economie van Aruba om zeep geholpen? Is het niet Mike Eman zelf met zijn Green Maffia, waaraan U nu de blinde, de stomme en de dove wenst te spelen? U heeft aan Hubert Dirksz de boodschap achtergelaten om steeds contact te onderhouden met de medewerkers van de VNO-A en als tegenprestatie zult U de Tweede Kamer informeren over hun zorgen om de financiële draagkracht van het Arubaanse volk, die geen maatregelen meer kan dragen, te attenderen. Het doel van Uw geheime bespreking kan niet anders worden bestempeld, dan dat U de vakbonden op Aruba monddood probeert te maken; die gasten zijn toch van de "Cunucu"; die begrijpen de hoogstaande politiek van Mike Eman en Uzelf niet, zouden U beiden hebben gedacht. Koste wat het kost moet Mike Eman in het zadel blijven na de verkiezingen van 2017 en dan mogen de vakbonden geen spelbrekers zijn.

U hoefde niet met de vakbonden te praten om U op de hoogte te stellen van de precaire, financiële situatie van de burgers van Aruba. In mijn 20 brieven die ik U in het afgelopen twee jaar heb gestuurd, heb ik U en de leden van de Vaste Kamercommissie voor Koninkrijksrelaties van de Tweede Kamer deze situatie duidelijk geschetst, maar ach, wie luistert nou naar een Advocate voor de Mensenrechten en Democratisering als ik goed bevriend kan blijven met Minister-president, Mike Eman, waarmee ik een huis van zand kan bouwen. Ik wacht nog steeds op antwoord op mijn 17 brieven; zulke houding is een Minister voor Koninkrijksrelaties onwaardig en is bovendien in strijd met het Constitutioneel recht op antwoord op een verzoekschrift. Als Advocate voor de Mensenrechten en Democratisering heb ik doorgeleerd om te weten wat mij dan te wachten staat, wanneer ik geen antwoord van Uw kant verneem; dan ga ik toch hogerop. Dat heb ik ook gedaan middels mijn brief d.d. 22 september 2015, waarbij ik de zaak Aruba aan de UN High Commissioner, Zijne Hoogheid Prins Zeid Raad al Hussein heb aangekaart. Vide Bijlage.

BENNY NISBET (PPA):

“UN ARUBA ‘INTERNACIONAL WORLD TRADE CENTER’ POR ACOMODA UN PARTI SUBSTANCIAL DI E TERENO CU TA BIN LIBER AWOR CU CONTAINERHAVEN TA MUDA PA BARCADERA !!”

Na 1993/1994 den mi calidad di Ministro di Transporte y Comunicacion tabata un honor pa a desaroya e vision pa muda Containerhaven for di Oranjestad pa Barcadera. Un honor pa a firma cu e prome estudio por a tuma lugar cu E.C.T. (Europe Container Terminal). E tabata ensera un BARCADERA CONTAINER HAVEN y un BARCADERA FREE ZONE cu espacio pa desaroyo di un parti commercial necesario rond di e haf aki tambe. Tambe e vision aki tabata ensera pa expande e infraestructura na nos aeropuerto pa pone mas accento riba carga. Na mes momento e infraestructura necesario lo a bira ejecucion di 'ringweg 3' y construccion di un asina jama 'doble via' di Oranjestad pa direccion San Nicolas.

Tur esaki den cuadra di hasi Aruba un 'hub' entre Caribe, Sur y Latino America y Europa y Caribe, Norte America y Europa y e paisnan Asiatico pa Aruba como hub den Caribe. Ora mi persona a duna un presentacion di nos vision den Staten di Aruba e tempo ey e Lider di e partido mas grandi den oposicion esta AVP a declara.....'mucho grandi mucho placa lubida'. Tambe den seno di mi propio gobierno e vision no tabatatin e sosten completo. Cierito momento den un programa politico di PPA nos a jama e vision akihasi Aruba e 'HONG KONG di Caribe'.

Despues anjas largo for di oposicion tanto den parlamento como pafor di parlamento y den tur programa politico di PPA, PPA a accentua e dos vision aki como e curazon di nos maneho economico y nos a keda cuestiona tanto gobierno di signatura geel como berde con a para cu e vision aki...ki dia ta muda Containerhaven for di Oranjestad pa Barcadera.

Cu tempo ambos partido grandi e hasi esfuerzo pa kita e vision di Aruba como Hub y mudamento di containerhaven for di Oranjestad pa Barcadera for di PPA y hasi como sifuera e vision aki ta di nan pero pueblo mientras tanto sa miho. Lastima cu a perde un 20 anja di gobernacion berde y geel prome cu gobernacion berde a bai over pa ejecuta e vision aki.

Na mes momento e vision aki a crea necesidad pa discuti kiko lo sosode cu e tereno den Oranjestad tanto di haf como di free zone cu ta bini liber ?? Gobierno a nombra un commission di experticio diversifica pa analisa e pregunta aki ! E vision di PPA a ensera tambe algun idea pa esaki y nos lo kier a expresa esaki pa medio di e declaracion aki un viaha mas.



UN ARUBA WORLD TRADE CENTER e.o. !!

PPA su vision ta ensera cu a evalua ejecucion di un posibel ARUBA WORLD TRADE CENTER riba parti di e tereno di haf y free zone cu ta bini liber. Awor pa nos keda completo y sincero cierto momento nos a bai over pa propone tambe cu e proyecto aki esta Aruba World Trade Center lo por a worde construi na Barcadera tambe dentro di nos vision pa Barcadera.

Evaluando e situacion aki un viaha mas PPA kier a expresa cu nos ta opta pa medio di un 'public private partnership project' un proyecto wordo desaroya pa construi un Aruba World International Trade Center riba parti di e tereno cu ta bin liber aki. PPA ta scohe pa Oranjestad pa diferente motibo. Un International Trade Center semper mester ta traha riba un sitio strategico y cu ta Brinda un vista di e parti 'dinamico' di nos pais. Si construyele riba parti di e tereno cu ta bin liber di e xcontainerhaven y exfree zone na Oranjestad.....

A, e bista parti pa 'nort' ta brindi un bista riba e boulevard un tin un parti mas dinamico di trafico tumando lugar.

B. e bista parti pa 'zuid' ta brinda un bista riba e haf unda e barconan crusero lo sigui dreña den haf di Oranjestad.

C. e bista parti pa 'zuid' ta Brinda tambe un bista di TUR avion cu ta baha na Aruba na nos aeropuerto Reina Beatrix !

Na Barcadera un di e bistanan menos agradable lo ta e 'dump' cu lo keda kima den bista di esnan cu lo por hasi uso di un World Trade Center.

Na mes momento un edificio impactante di un Aruba World Trade Center lo mester ensera"

Un parti dedica na Conventions International

y e infraestructura necesario.

Un parti dedica na Espacio suficiente pa comercio International por 'huur'

Un parti dedica na Espacio suficiente pa sirbi como 'show rooms' pa diferente producto y

articulo cu comercio International por proyecta na mundo henter.

d. Espacio pa un 'financial center' por worde desaroya....!(tanto pa un representacion di Banconan y Seguronan local pero tambe companianan cu nan clientenan lo ta dirigi riba Mercado y comercio International.

e. Espacio pa representacion di diferente departamento di gobierno por ta presente pa duna

sosten y servicio na mundo commercial internacional ora esaki ta necesario !

f. E proyecto aki na mes momento mester worde disenja cu su propio espacio di parkeer cu tanto trahador como cliente tin e facilidad aki presente y no mester preocupar pa worde perjudica den ningun sentido di palabra.

PPA ta mira cu un proyecto asina lo por engrandece e producto cu pais Aruba ta ofrece mundo commercial internacional y lo por brinda generacionan nobo trabaonan di un nivel accentabel den futuro.

Pa Aruba realmente bira un HUB international y pa Aruba por duna e servicio necesario segun PPA Aruba mester por cumpli cu varios condicion den cual presencia di un Aruba World Trade Center ta un condicion 'sine qua non'. Naturalmente un proyecto asina no ta cai for di cielo y mester worde prepara cu e 'mentenan' di mas miho cu nos tin presente riba nos Isla.

Finalmente, PPA kier accentua cu e vision / proyecto aki no ta algo nobo pero pa decadanan largo ta forma parti di e curazon di diferente programa politico di PPA na mes momento e vision/proyecto aki lo no tuma 'full e tereno' cu ta bin liber pero un parti substancial di djele. Nos ta spera cu tanto e commission diversifica di experticio como gobierno di Aruba y Staten tuma nota di e vision aki di parti di partido PPA.

Den otro declaracion PPA lo duna mas informacion riba otro vision/proyecto cu PPA tin !!.

Solo di Pueblo - local

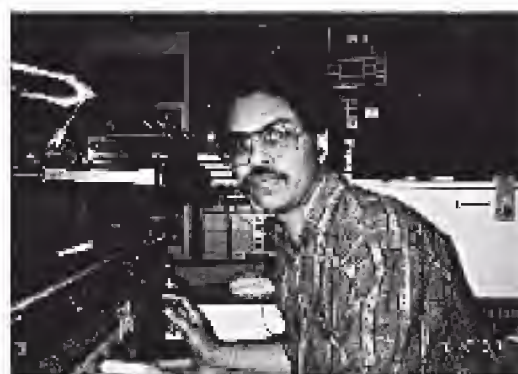
Diadomingo Dia 8 di November 20015 Marcos Bislip Jr. a cumpli 34 aña den radio difusion na Aruba

Dia 8 di November 2015 e conocido locutor, dj y presentador di programa na radio esta Sr. Marcos Bislip Jr. a cumpli 34 aña den radio difusion aki na Aruba tres decada y 4 aña den radio na Aruba. Marcos Bislip Jr. a inicia su carera na radio Dia 8 di November 1981 na Radio Antilliana 1270 AM danki na Sra. Morgan Arrindell y enfelis memoria Sr. Tuyo Prins kendenan a pone un confiansa grandi den Sr. Marcos Bislip Jr.

Sra. Morgan Arrindell ta e persona cu a acerca Sr. Marcos Bislip Jr. mirando cu Sr. Bislip tin un talento y un amor grandi pa radio y pa tres luna largo Sr. Marcos Bislip a wordo prepara pa Sra. Morgan Arrindell.

Awe Sr. Marcos Bislip Jr. ta gradici Dios na prome lugar di a dune un talento special den radio y tambe na Sra. Morgan Arrindell y Sr. Tuyo Prins enfelis memoria cu a kere den Marcos Bislip Jr. y un danki special na famia Bislip pa nan apoyo y sosten grandi. Na 1987 Marcos Bislip Jr. a sali e mihor locutor hubenil di Aruba pa Aruba Toastmaster. Tabata Dia 8 di November 1981 pa 8'or di anochi cu Marcos Bislip Jr. ta haya e lus berde di su maestra Sra. Morgan Arrindell y enfelis memoria Sr. Tuyo Prins Director di Radio Antilliana 1270 AM cu e por bay den aire despues di un preparacion intenso di tres luna. Marcos Bislip Jr. durante tres luna mester a haci diferente test y preparacion prome cu el a bay den aire oficialmente y awe cumpliendo 34 aña Marcos ta logra traha tres decada y cuater aña na radio un logro grandi paso e no ta facil.

Marcos Bislip Jr. a traha hunto cu Roberto Geerman na Radio Antilliana 1270 AM ambos awordo prepara pa Sra. Morgan Arrindell. Despues cu Sr. Marcos Bislip Jr. awordo premia como e mihor locutor y dj hubenil na 1987 Marcos awordo busca pa traha na Radio Carina 98.9 FM 1988 y na unda cu pa prome biaha Marcos ta bay for di AM



pa FM. Na 1989 Marcos ta bolbe Radio Antilliana den oranan di merdia haciendo furor te cu na 1990. Na 1990 pa 1995 Marcos Bislip Jr. ta bay Canal 90 FM den oranan di marduga pa mainta y despues na 1995 pa 1999 Marcos a traha na Voz di Aruba 1320 AM. Na 1999 Marcos ta bai traha pa e radio cu el a yuda funda na 1988 pa 1989 esta Top 95.1 FM na unda Sr. Bislip a traha un aña como hefe di departamento di noticia y tambe como operador y locutor y dj y tabatin un programa anochi for di 8'or pa 10'or di anochi na 1999-2000.

Marcos tabata tin su propio radio riba internet Aruba Internet Radio cu tabata on for di 2000 te cu 2008 y asina a sigui cu su carera den radio pero via internet. Na 2008 Dia 24 di Juni 2008 pa 8'or di anochi Marcos Bislip Jr. ta bay den aire atrobe riba FM cu ayudo di su amigo ruman Joe Hernandez kendenan a traha hunto na Radio Carina 98.9 FM. y danki na apoyo y ayudo di su famia. Marcos Bislip Jr. a bolbe radio riba

peticion di varios oyentenan cu a topa Sr. Bislip den un fastfood restaurant pa e bolbe atrobe y esey Marcos a haci tambe y awe ta den aire cu e programa Hit Express tur Diamars anochi for di 8'or pa 12:00 di anochi y Diahuebs anochi for di 8'or di anochi te cu 12:00 di anochi cu un programa romantico cu a crece bira grandi esta Romantic Paradise e paraiso romantico.

Durante e programa special di Lucky Dube y tambe di e Marathon Oldies 99.9 Marcos Bislip Jr. a haya un apoyo masha grandi for di e pueblo. Marcos Bislip Jr. ta record holder den oranan di marduga den radio na Aruba y tambe ta record holder den oranan di anochi. Marcos Bislip Jr. ta den aire tambe den oranan di merdia pa atardi na radio via GFM 99.9 Galactica pa cual Marcos Bislip Jr. ta haciendo un furor grandi cu e programa Prime Time dominando e sintonia nacional den oranan di merdia pa atardi y te cu awor no tin ningun programa cu por supera su programa y

su estilo unico den radio. Arbi Compania Mericano y Aruba Media Research Group instancia local kendenan ta haci e investigacion pa cu e mihor programa y esun mas scucha ta duna Hit Express riba Diamars anochi como e programa mas scucha y Diahuebs anochi Romantic Paradise como e mihor programa romantic den oranan di anochi den radio na Aruba y Prime Time como e mihor programa den oranan di merdia pa atardi.

Prime Time ta wordo presenta tur merdia pa atardi for di 2:00 pm pa 4:00 pm a traves di GFM 99.9 Galactica. Esaki tabata un reto grandi pa Marcos Bislip Jr. paso bo ta competiendo cu otro na cu tin varios aña caba den aire y tabata Dia 14 di Oktober ultimo cu Prime Time, Marcos Bislip Jr. y GFM 99.9 Galactica ta logra 3 aña di mantene e sintonia nacional, Marcos ta logra bira e unico locutor, dj y presentador di programa na radio na Aruba cu tres record riba su nomber marduga, anochi y di merdia

pa atardi tur tres programa ta mas scucha den radio na Aruba y presenta pa Marcos Bislip Jr. y a traves di e lider den programacion GFM 99.9 Galactica e Gigante ariba FM. Mientras cu Diadomingo Dia 8 di November 2015 pa 8'or di anochi Marcos lo logra un otro logro grandi esta yega na su 34 Aña den radio difucion na Aruba cual ta un trayectoria largo den radio.

En coneccion cu e celebracion di 34 aña Diadomingo 8 di November 2015 Marcos Bislip Jr. lo presenta un programa special na unda Marcos Bislip Jr. lo presenta e cancionnan cu e la presenta durante su carera profesional den radio difucion for di 8'or te cu 12:00 di anochi durante cuater ora di programacion como aprecio y gradicimento na e pueblo di Aruba y na tur e oyentenan. Tambe Marcos Bislip Jr. ta director di Aruba Digital News news provider riba internet y alabes di dos internet y webradio Radio Tropical Aruba y Sunrise Radio Aruba.

Noticia local



Dr. Rolindo Dortalina Psicólogo Social

"E ta manera un guy cu ta canta cocoyoco, y cu ta kere cu e Solo ta sali pa tande e so canta". Ami, ami y ami, nada mas cu ami. Un persona cu ta stima su mes y cu ta biba den un permanente buskeda di admiracion. E tin un conducta tipico di narciso. E calificativo aki ta procede di un personahé mitológico griega narciso. Kico ta su caracteristicanan, con nos por reconoce?

Su mundu ta drai ront di su ami... ami... y ami. Nunca e no ta mira su error y defectonan. Semper e kier luzi y ta culpa otronan. E ta incapaz pa stima otronan incondicionalmente. Sin embargo, ora cu e mester pone un maneho den un trabou of pe cumpli un ordo, e ta hasié un malísimo. E no ta gusta pe wordo evaluá. Niun hende no mag wak su erronan ni corrigié. E ta enfocá solamente den loke e ta hasi bon. Si un hende señalá su fayonan e ta wak e ariba abou, y ta siguré: "Mi sa loke mi ta hasi". E ta kere cu e ta den otro nivel y los demás ta su mula y sirbidornan. Kendenan por ta un narcisista? Un Pastoor di iglesia, un Hefe(a) na trabou, un Politico-Ministro cu su maneho ta na werki, y ta bai di malo pa pió, y cu tur hende ta fout, pero e so ta bon. Ata algun rasgonan mas sobresaliente di un narcisista:

- E ta bisa di su mes: Mi ta bon pasobra mi tin esaki y mi a logra esayá. E ta arrogante y ta kere cu e ta poderoso, briayante y poseedor di carisma. Si e ta un líder, e lo bisa: ki privilegio di tin bo den mi compañía.
- E no tin empatía: otronan no ta existi pé. Te so den su mundu. E no ta busca aplauso di otronan, al contrario, e ta competi contra nan. E no tin mester di opinión ni ayudo di otronan, ya cu otronan no ta existi pé.
- E ta bende grandesas: constantemente e ta autopromocioná su mes bisando: Mi so por, mi mes sa con pa hasie, etc..
- E ta bende atracción di impasiente: si e no logra su obhetivo, e ta insisti exageradamente den

su propio forsa.

- E ta superficial: e no tin amigo, tur su hendenan cu tempo ta bandoné. E ta hunga rol di ta humilde, siendo e no ta, ni e no ta tolera.
- E no tin autocritica: tur cos cu e hasi ta mihó, semper e ta demostrá bo cu e ta mas sabi cu tur hende.
- E ta envidioso: E no kier pa niun hende

bin horta su protagonismo of pa niun otro di su ekipo sa mas cuné. Paso e ta pensa cu e hende ey ta bin kita su puesto of bin resolvé problemanan cu e no por a solucioná; ademas e ta pensa cu e tipo ey, no ta bai somete na su autoridad. Awor, Con mi actitud mester ta frente un narcisista? Nunca intentá di mustré riba su erronan, paso esei ta tempo perdí, ya cu e ta kere cu e ta superman of un dios. Considera lo siguiente:

1. No briaya ni sobresali demasiado su dilanti.
2. No presta su persona ni un idea nobo, paso e lo pinta bo malo y bira show despues cu bo idea, ya cu semper e kier te sabe lo todo. (Corda cu e ta falso y no ta confiabel).
3. Duné de bes en cuando un dosis di admiracion pe sinti bon, bisé: "abo tesun mihor". Nos tur a wordo creá cu'n potencial ilimitá cu nos mester siña desaroyá cu un propósito di bida pa descubri y soña con pa nos yega na cumpli cune, di acuerdo cu e propósito ey. Nos tur ta balioso y niun hende no ta mas ni menos cu otro. Pesei, e siman aki, balorá bo mes, stima bo mes sanamente y no permiti pa un narcisista bin rebahabo of bin kita bo valor. Un Proverbio ta bisa: "No pasa riba e bereha di e malbado... evita esei", (Pro.4:15). Bon siman pa abo y bo famia.

Pa sugerencia, pregunta of comentario, por yama nos Centro Familiar I.R.E.C na 7422840 of manda bo mail na: agapecounselingservices7@gmail.com.

BOTICANAN:

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupial	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

POLIS:

Orañestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147

Fundacion:

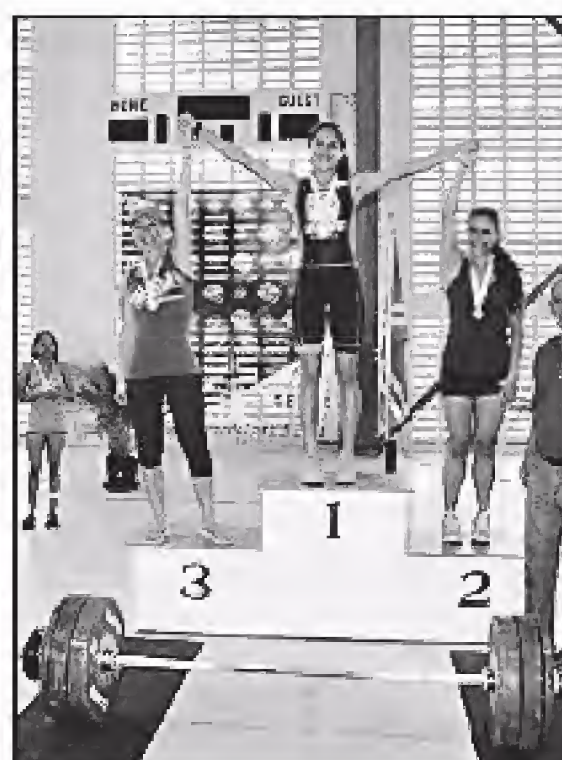
Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Botica na Warda

Yama pa informacion na
Horacio Oduber Hospital:
527-4000

Dokter na Warda

Campeonato Weightlifting

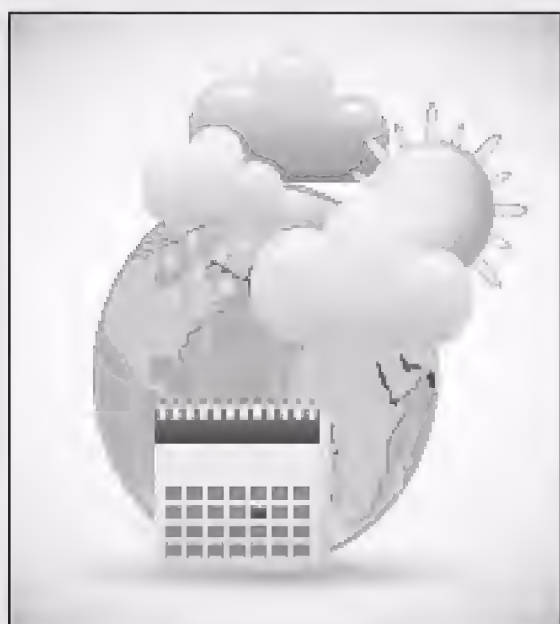


Solo di Pueblo... Noticia di polis

**PRONOSTICO
DI TEMPO PA
ARUBA VALIDO
TE DIALUNA 9
DI NOVEMBER
2015**

COMPILA:

DIADOMINGO 8 DI
NOVEMBER 2015
17:00 (21:00 UTC)



TEMPO:

PARCIALMENTE NUBLA CU CHENS PA ALGUN YOBIDANAN ISOLA

PRINCIPALMENTE DEN ORANAN DI MARDUGA.

TEMPERATURA MAXIMO 33 GRADO CELSIUS Y TEMPERATURA MINIMO 28 GRADO CELSIUS.

SOLO TA SALI 06:36 AM Y TA BAHIA 06:12 PM.

BIENTO:

FOR DI DIRECCION OOST Y FRESCO TE FUERTE; FORSA 5 TE 7 (35 TE 54 KM/ORA, 19 E 29 NUDO).

SITUACION GENERAL:

TEMPO MARGINALMENTE HUMEDO Y INSTABIEL TA PRESENTE Y TA MANTENE SHELO PARCIALMENTE NUBLA

DE BEZ EN CUANDO Y TAMBE TIN CHENS PA UN YOBIDA ISOLA PRINCIPALMENTE DEN ORANAN DI MARDUGA.

E BIENTO TA KEDA FRESCO TE FUERTE.

TEMPO TROPICAL: NADA DI IMPORTANCIA.

CONDICION DI LAMA:

OLANAN DI LAMA LO TA DI DIRECCION NOORDOOST CU HALTURA DI 5 TE 7 PIA.

TEMPERATURA DI SUPERFICIE DI LAMA 28 GRADO CELSIUS.

PROSPECTO DI TEMPO PA E CUMIENSO DI E SIMAN:

PARCIALMENTE NUBLA CU CHENS PA ALGUN YOBIDANAN ISOLA PRINCIPALMENTE DEN

ORANAN DI MARDUGA.

BIENTO TA KEDA FRESCO TE FUERTE.

TEMPERATURA LO FLUCTUA NET RIBA NORMAL.

REGISTRACION DI TEMPERATURA (CELSIUS) Y AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA :

AIRPORT MAX 32 / MIN 26 / 0.00 HADICURARI MAX 32 / MIN 26 / 0.00 E PROXIMO BULLETIN LO WORDO PUBLICA DIALUNA 9 DI NOVEMBER 2015 17:00 (21:00 UTC)

Angel Bermudez a confirma cu tin 7 Douanero bao investigacion

Minister Angel Bermudez a declara na prensa cu enberdad tin siete douanero riba schorsing di seis siman pa asina un investigacion por tuma lugar.

Di unda a lanta sospecho cu tin cosnan irregular?

Segun Angel Bermudez a bisa cu desde cu e ley di CAFT a drenta na vigor, Gobierno mester traha un rapport a base di cada tres luna.

Den e cuadro ey, ora cu ta traha rapport di cada tres luna, por a tuma nota cu e entrada di invoerrechten y accijns ta baha.

Ora di haci un compracion cu cifranan di Banco Central, por mira cu tin mas container ta drenta nos pais. Esaki a lanta sospecho cu algo no ta canando bon.

No por ta asina cu tin mas container ta drenta Aruba y e placa di invoerrechten ta bahando.

Cu otro palabra, Angel Bermudez a bisa cu e suma involvi ta un suma basta grandi te cu ela bira notabel.

Debi na esaki a manda 7 douanero cas, kendenan di un of otro forma lo ta sospechoso di lo por ta

cometiendo algo irregular. E investigacion ta den man di Ministerio Publico cu awor lo mester haci su trabao.

E 7-douaneronan aki ta emplea na diferente departamento di Aduana.

Pues tin cu ta traha na cashier, otro na inklaring y otro na vrij-making.

E investigacion lo mester bay determina awor y establece si enberdad lo tin fraude y ta con esaki lo tabata sosode.

Mas detaye e minister no por a duna na e momentonan aki.



Fundacion
Hominozina Ariston
Juan Pablo Duarte

Camina Con tu Familia por la Fundacion



PARTICIPA EN NUESTRA CAMINATA Y GANA UN TICKET A REPUBLICA DOMINICANA CON PAWA

**SALIENDO DESDE DE LA PLAZA JUAN PABLO DUARTE.
EL 8 DE NOVIEMBRE
INICIO 5:00 P.M.**

Unidos somos más

Costo Afls. 5.- por Ticket

Cuida tu salud y gana un ticket



Falta di dunamento di preferencia ta causa accidente na cruzada di Superfood

Diadomingo mainta pa mas o menos 9:30 polis ta bay cruzada di Superfood pa un accidente.

Na prome instante no a papia di hende herida. Pero na yegada di patruya a bin haña sa cu tin heridos, y a pidi pa dos ambulance.

E lusnan di trafico ya pa basta dia no ta trahando, y no sa pa ki tempo nan lo ta bek den funcion.

No dunamento di preferencia tabata e causa di e accidente.

E KIA Picanto a subi e crusada for di pariba mientras e otro KIA tabata biniendo di pa noord.

Durante e impacto un palo di lus ta ser ranca, caminda



mester a pidi ELMAR pa a keda benta. asina lanta e palo di lus cu

Dos ambulance a yega na e sitio, y ta transporta un persona pa hospitaal y ta trata e otro na e sitio.

Segun Alan Howell:

Schoolnan di Brazil ta den gran forma

Despues cu minister Hooiboer a percura pa Colegio Cristo Rey a wordu renoba completamente, awor St. Michael school tambe tabata na turno.

Recientemente a asfalta e tereno completo di school. Un trabow rapido pero bonita di parti e trahadornan di D.O.W. Asina nos por mira cu minister Hooiboer ta cumpli cu nos muchanan di bario y alaves tambe cu su meta como minister di ensejansa. Cua mucha (estudiante) y majoor no ta keda feliz ora nan mira nan scol ta progresa, bonita manteni y den gran forma. Manera cu hopi di e grandinan ta bisa "e skol a keda asina bonita y ta duna hende gana

di bai bek skol". Segun Alan, Loke falta awor ta drempels na e dos school nan ariba menciona.

Ainda sa tin chauffeurnan ta core un poco duro y irresponsabel banda di e scolnan." Alan a combersa cu e director di DOW ariba e thema aki y e la muestra tur comprension pa cu e situacion.

Mantene nos muchanan safe mester keda semper nos prioridad.

Nos kier a gradisi minister Hooiboer y gobierno pa cumpli cu nos muchanan di bario.

"The small man for the people and the people for the small man"



Solo di pueblo...

Gobierno Hulandes mester bay duna cuenta na Tweede Kamer riba seguro dudodso di Michelle

E siman aki lo mester bini un contesta di Gobierno Hulandes, relaciona cu e preguntanan di Parlemantrio Ronald van Raak, relaciona cu e asunto di seguro pa studiantenan na Hulanda.

Manera ta conoci, tin

masha hopi duda incluso den un sentencia di huez, cu e asunto no a cana corecto. Awor ta pa mira kico ta bay sosode, si encaso cu Gobierno Hulandes lo bay pone un precion riba Ministerio Publico di Aruba, unda

ta existi nan pa cuminsa un investigacion riba e asunto aki.

Hechota cu e studiantenan Arubiano na Hulanda a keda hopi perhudica cu e seguro aki "Insure to Study", unda nan a perde cobertura!

Sv Britannia Total Finance ta piki 3 punto mas contra di La Fama

Diasabra atardi den CD Guillermo Trinidad tabata tin continuacion di campeonato di AVB ora cu Sv Britannia Total Finance a enfrenta e speransa berdenan di Savaneta esta La Fama. Nos por a tuma nota cu La Fama a presenta cu un team relativamente jong pa enfrenta Sv Britannia Total Finance.

Di otro banda Sv Britannia Total Finance si a presenta practicamente cu ful su equipo faltando Luis "Coco" Estrada, Danny Mozo, Sebastian Montoya Cano y Theric Ruiz. E wegata cuminsa basta bon balansa pero no a tarda mucho cu Sv Britannia Total Finance a cuminsa domina e wegata y tabata hopi peligroso dilanti e gol di La Fama

pero sin cu e muchanan di Paradera/Piedra Plat por a score.

Di e forma aki tambe halftime a bai aden lamoenchi lamoenchi. Den di dos tempo Sv Britannia Total Finance a sigi cu su dominio di wegata y La Fama defendiendo cu alma y cuerpo. Pero tabata Renier Paraez den area chika ta kita dos hungador for di su curpa y ta fusila e keeper di La Fama pa pone su equipo ariba meresidamente 1-0.

Na di 65 minut di wegata por a ripara cu La Fama su gasoline a cuminsa caba y e dominio di Sv Britannia tabata mucho mas vesibel. Ta na di 75 minut di wegata cu ta Marvin Hous cu cabesaso entiligente ta manda su

equipo 2-0 ariba y ta caba cu tur speransa di La Fama Garcia Contractor. Faltando un minut pa wegata caba ta George Tromp di La Fama cu diripiente ta haña su so dilanti e portero di Sv Britannia Total Finance Adrian pero ta Miguel Gutierrez cu ta hinca pia y trese salvacion pa Sv Britannia.

Asina tambe e wegata bin caba cu score di 2-0 cual tabata un victoria meresi pa Sv Britannia. Cu e resultado aki Sv Britannia ta mentene e status di invicto cu 15 Punto 5 wegata hunga. Un pabien na e ganadornan esta Sv Britannia Total Finance y tambe na La Fama cu a lucha duro cu un equipo hoben.

Con pa abona na Solo di Pueblo? Facil...

Yama nos oficina na 585-9500 y nos lo entrega bo corant tur mainta tempran den bo porta di cas. costo di Abono: Afl. 35.00 pa luna

CONSTRUCCION

Ta haci trabao di construccion, electro,welder,plumming, verf, metzla,Carpinte, drecha dak, corta mata, haci cura limpi yama

563-8188



Permanent Make Up?

**Dilailah
Beauty Clinic**

Tel: 856-7272

Permanent Make-Up

E solucion pa bo cejanan

- Cejasnan dañá of mal forma
- Esnan cu no tin cejas
- Cejasnan cu colornan cora, biña, berde etc.
- Tambe eyeliner y lipliner

Nos tin e solucion pa bo.

Cada servicio ta den forma personaliza .

Sin dolor y no ta hincha den un ambiente relajante.

Mas di 15 aña di experiencia .

Tambe nos ta drecha cejanan cu :

Waxing, pincet y blade den forma unico,

Cu ta cuadra cu bo cara.

Yama awe mes na 730-3327 / 586-7272 nos ta wardabo cu un sonrisa. Consulta ta gratis.

Na: Dilailah Beauty Clinic

*Noord # 82 den Centro Comercial Noord
patras di Botica Noord*

Pa tur sorto di trabao den cura y tur sorto trabaonan di verf. Bon servicio y bon prijs Pa mas info yama 592-5692

Obtenibel @ Mega outlet, situa tegan over di Taco Bell na Sta. Cruz

OBESITY RESEARCH INSTITUTE

MAXIMUM STRENGTH
Lipozene®
(Amorphophallus konjac)

1500mg
per serving

CLINICALLY PROVEN:

- Helps Reduce Weight¹
- Helps Reduce Body Fat¹
- Safe & Effective¹

DIETARY SUPPLEMENT 30 Capsules/15 Servings

Solo di Pueblo...

Jose Dirksz ta dedica su diploma na su wela Famia ta hunga un rol importante den tur bida

Den compania di un gran cantidad di famia, varios agente policial a ricibi nan diploma pa "Brigadier", "Agent eerste klasse" of tambe "Kaderopleiding". Tambe un grupo grandi di e personal di oficina a ricibi nan respectivo promocion.

Jose Dirksz ta un di esunnan cu a participa na e curso exigente, intensivo y extensivo pa a logra su diploma pa "kaderopleiding". Kaderopleiding, ta prepara e cuerpo pa futuro, cu e fundeshi necesario pa ocupa posicionnan clave riba tereno di maneho.

"P'ami e ta un satisfaccion di por agrega un curso mas y un rango mas na mi carera y mi ta dedica e esfuerso cumpli aki na mi wela cu a criami, a mustrami cu e bon caminda ta trece logronan grandi", asina Jose Dirksz a comenta.

Alto Comisario di Polis mr. Adolfo "Dolfi" Richardson a splica cu e inversion den capital humano ta esencial pa desaroyo di e Cuerpo Policial di Aruba. Material y ekipo ta keda importante, pero e ser humano ta esun cu ta haci di e organisacion un organisacion excelente y e enfoko ta keda pues riba educacion, profesionalisacion y mehoracion pa medio di e miembronan di Cuerpo Policial, e ta subraya.

Alto Comisario di Polis Richardson semper ta encurasha pa na momentonan importante asina e famia ta presente ya cu nan ta e base solido



di adelanto di tur ser humano y ta gracia na nan sosten apoyo moral y pasenshi, cuerpo policial por sobresali.

Cuerpo Policial ta hopi orguyoso di tur e Polisnan cu a completa nan kaderopleiding. Den e di cinco grupo a ricibi nan diploma: Jose Dirksz, Frank van der Lende y Elisabeth Paskel-Robles de Medina.

Como Agent Eertse Klasse a entrega diploma na Sayanne Geerman, Gionel Solognier y Jerall Maduro. E siguiente Polisnan a ricibi nan diploma "Brigadier": Pedro Kock, Jonathan de Cuba, Norman C. Tromp y Bryan Bareño. E personal administrativo cu a ricibi promocion ta Tricia Werleman, promovi pa Hoofdklerk; Mary Ann Croes promovi pa Adjunct Commies, Norwin Quandt

promovi pa Commies, Luciana Bislip promovi pa Commies, Pedro Werleman promovi pa Technisch Opzichter 1ste klas, Engelberto Tromp promovi pa Adjunct Commies, Mirto Croes promovi pa Adjunct commies Eerste Klasse, Jose Dirksz cu tin 25 aña den servicio y ta percura diariamente pa tur e uniformnan ta promovi awor pa Technische Opzichter, mientras Lucette Maduro awor a bira Klerk.

Alto Comisario di Polis Adolfo mr. "Dolfi" Richardson a subraya cu a inicia un campaña cu ta dunando hopi resultado na unda esunnan den liderazgo ta cuminsa subi caya pa sostene e cuerpo cu ta uno hoben y dinamico. Y na momentonan manera esun di awe ta loke ta yena di satisfaccion y admiracion y ta sigura cu e cuerpo ta den un bon caminda pa un Aruba sigura.

"Señor ta mi wardador, mi n'tin falta di nada, den cunucu di yerba e ta pone mi sosega. E ta hiba awa trankil pa mi bolbe haña forsa" Salmo :23

Cu inmenso tristesa den nos curazon, pero conforme cu e boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento inesperadamente di nos mama, wela, bisa wela y ruman



Florita Boekhoudt(na Hulanda)

Mihor conoci como Ita of machi

*27-10-1931 + 05-11-2015

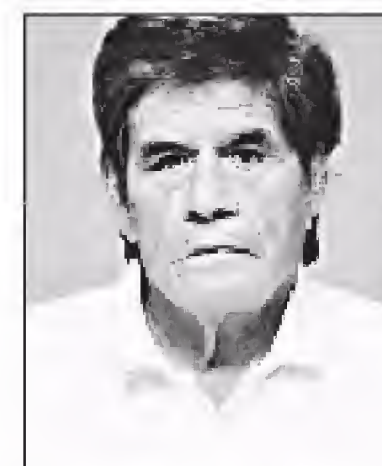
Fecha y Adres pa condolencia na Aruba lo ta dialuna 9 di november 2015 na Piedra Plat 123.

"Señor ta mi wardador, mi n' tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta pone mi
sosega.

E ta hiba mi na awa trankil,
Pa mi bolbe haya forsa".

Salmo: 23

Cu inmenso tristesa den nos curazon, pero
conforme cu e boluntad di Dios nos ta
anuncia fayecimento di:



Eric Reginald Anthony Croes

Mihor conoci como: "Reggy"

*10-06-1951 - †04-11-2015

Na number di su:

Señora: Frida Croes-Figaroa
Rumannan: Theresita y Mario de Cuba
Croes y famia
Sra. vda. Carmen Wong-

Croes y famia

Sra. vda. Francisca
Henriquez- Croes y famia

Dora y Jacintho (Chinto)
Croes-Croes
Celestino (Shontin) y Petra
Croes-Tromp y famia
Edith y Simon Tromp-Croes
y famia

Swa: Sr. Vdo. Orlando Jacquin y
famia

Swa y cuñanan: Juan y Judi Figaroa
Lucresia y Tico Werleman y
famia
Dominico Figaroa
Julian Figaroa
Jose Figaroa
Elsa y Risi Kock y famia
Martina y Felepito
Boekhoudt y famia

Demas famia: Croes, Figaroa, De Cuba, Wong,
Henriquez, Tromp, Jacquin, Vrolijk, Briezen,
Werleman, Kock, Boekhoudt

Su ayudante: Carmen Loopstok

Madrina: Bertha Britten

Padrino: Ety de Mey

Primo y primanan

Acto di entierro ta tuma lugar diamars 10 di
November 2015 pa 4'or di atardi na misa Santa
Filomena y despues lo sali pa Santana catolico
Pastoor Kraanwinkel na Paradera. E restonan
mortal lo ta reposa for di 2'or di merdia den
misa.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Solo di Pueblo...

Hospital ta pone enfasis riba un bida mas saludabel

Prevencion di Diabetes 2 mester cuminsa na un edad hoben

Bo tabata sa cu refresco tamaño "Large" ta contene 27 telep di sucu

Riba 14 di november, "World Diabetes Day", Dr. Horacio E. Oduber Hospitaal y otro instancianan activo den cuidu y riba tereno di salubridad publico ta subraya e importancia di prevencion di Diabetes. Aruba tin un incidencia halto di e enfermedad cronico no contagioso aki cutaresulta principalmente di un estilo di bida cu no ta saludabel y ta resulta den sobrepeso y obesidad, cual ta pone stress riba e funcionamiento di cierto organonan.

A opta pa uza e luna completo di november rond di "World Diabetes Day" pa campananan di conscientisacion pa cu prevencion di Diabetes, pero tambe pa cu su diagnosis tempran y cuidu di pashentnan.

Angelique Salsbach, kende ta dietista/nutricionista na Dr. Horacio E. Oduber Hospitaal, ta splica cu e cifra di sobrepeso y obesidad entre tieners y preteens na Aruba ta hopi halto y e condicion aki na edadnan mas halto, combina cu un estilo di bida no corecto por causa Diabetes tipo 2.

E causante mas grandi di e sobrepeso entre nos hobennan ta entre otro "sucu", segun Salsbach ta subraya. E ta conseha pa bebe mas awa y te sin sucu. Esaki ta e unico bebidanan cu no ta contene sucu.

Pa agrega un poco smaak na e awa por ehempel por pone pida di diferente fruta den e awa, por opta pa un te di fruta, menta of otro yerba. Esaki ta e miho bebidanan cu por bebe durante di henter dia. Salsbach ta añadi cu hopi biaha e escogencia pa un juice no ta malo, pero semper mester check e cantidad di sucu cu e tin aden. Hopi bebida cu ta pone hende pensa cu ta trata di un juice saludabel, ta pa tur e fruta bunita cu tin poni riba e paki of boter, pero en realidad ta contene un porcentahe masha abou di fruta, pero si tin hopi sucu.

Hopi hende no ta para keto un rato na e informacion



di contenido di nan bebida y tampoco na e "serving size", asina nan ta bebe bebidanan cu hopi sucu cu ta bin den paki grandi cu ta casi of hasta mas di dos biaha un "serving size" cu ta conseha.

Entre bebidanan cu Salsbach ta menciona tambe tin ice tea y refresco. Ningun persona ta pone 15 telep di sucu den nan te, pero tin di e

bebidanan cu ta bin cu por lo menos 15 telep den un "serving size". Tene bon na cuenta cu refresconan di e tamaño "Large" tin 27 telep di sucu.

Angelique Salsbach ta splica cu bebe e asina yama "sugary drinks" cu el a menciona ta parti di un estilo di bida cu no ta saludabel, specialmente si tuma den consideracion cu hendenan cu bebe un

di e bebidanan aki no ta bebe uno so, pero mas di un pa dia.

E nutricionista ta pidi, concluyendo, pa comunidad pone atencion riba e consumo y mas bien e consumo excesivo di bebida yena cu sucu entre mucha y hoben, pero tambe entre adulto; adopta habitonan mas saludabel y yuda asina preveni Diabetes tipo 2.

TRAPPERS CLUB

- Fiesta, reunion, ricibimento, bruid, fiesta grandi o chikito. - Workshop, reunion, reunion deportivo, encuentronan di iglesia. - Area openlucht ta acomoda 1000 persona - 2 Sala cu 3 airco cu ta acomoda te cu 400 persona - Area openlucht cu stage, pa festival, iglesia, fiesta familiar
- Situa pariba di Botica Central, pabao di veld di Rockets @ Sta Cruz 748-8280

